

E. E. L. K.
Eskilstuna -
Koguduse
protokolliraamat.
1906 A. 6.

744
DALL, 1906

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti m. J. Popp juures 16.2.77.
kell 13.30. Koos. esimees Ants Palu. Juh. E. L. K.
prd. J. Popp ja L. Kertse ja J. Palu.
Päevakord.

1. Nõukogu kokku kutsumine.
2. — " — nõukogu koosoleku päevakord.
3. 1976 a. aumandi koostamine
4. 1977 a. eelarve koostamine.
5. Laste nimikord koostamine.
6. Nõukogu liikmete ^{nimikord} koostamine ja ka
teiste, kellele kogudus tekitab 1977 a. E. L. K.
7. Läbirääkimised.

1.
Nõukogu otsustadi kokku kutuda 26.2.77.
Kõn. L. Popp juures Kribsengat. 13 kell
15.30.

- 2.
- Nõukogu kutsed laiali saata juba homme.
Nõukogu koosoleku päevakord oleks järgmine:
1. Koguduse juhatus esimeesaval koosoleku
 2. Uue juhatus valimine
 3. Revisjonikomisjoni valimine.
 4. Sinodi saadikute valimine.
 5. 1976 a. kassa ja tegevuse aumandite kinnitamine
 6. 1977 a. liikumismaksu määramine.
 7. 1977 a. eelarve kinnitamine

8. 1977a. teguvuskava koostamine.

9. Läbirääkimised.

Eelarve ja teguvuskava ning kassa aruanded
kehtab esimese ja kassapidaja!

Ants Pahi. Protokoll nr. 135
Esimees.

EELK kasseraamatud revisjoni komisjoni
poolt kontrollitud. Näemakstud silma ei paistunud
tuleid ja rasked dokumentidega täiendatud.
Sissenanded õiged.

Esikolstunus 25/2 1977

Revisjonid: Hennrich Mardi
Voldemar Preibusch.

Protokoll nr. 136.

E.E.L.K. Esikolstunus koguduse sienkogu koos
olek peeti 26/2. 77 kell 16.30 Kristiinegati 13
Vimlipkonnas ruumis. Koos: Ind. A. Pahi
K. Järvelipp, V. Preibusch, H. Mardi, Joh. Palandi
md. J. Popp, L. Kertse, Enke Kõrs, Hilje Ohe
A. Pahi avab koosoleku ja protokoll. L. Joh.
Palandi

A. Pahi loeb ette päevakorra ja küsib kas
keegi soovib teha muudatusi päevakorras
Päevakord võetakse vastu muutmata kujul.

1. Koosoleku avamine.

2. Juhatus valimine

3. Revisjoni komisjoni valimine.

4. Koguduse kassa ja teguvuse aruanded
koostamine.

5. Koguduse 1977a. eelarvete ja teguvus
kava vastuvõtmine.

6. Läbirääkimised.

2.

Juhatus valiti järgmiselt: esimeheks Ants
Pahi ühelhäälsel. pr. Arto Kertse abiesimees.
(jäet ka laekantabaks) Laekuriks pr. Johanna
Popp. Kirjatoimetaja: Johannes Palandi
pr. Hilje Ohe kui volinud sekretäriks, jäet
pr. Johanna Poppiks abiks, kuna raamatun-
pidamine on suurenevad riikliku toetuse
viraamatupidamisel. Sinodi esindajaks A. Pahi, J. Palandi.

3.

Revisjoni komisjoni valiti vanad tagasi: Paul
Kool, Hennrich Mardi, Voldemar Preibusch.
Kandidaadid: pr. Enke Kõrs ja hr. Kustav
Järvelipp.

4.

Kõik koosolejad said koguduse kassa ja tege-
vuse aruanded ja 1977a. eelarve ja teguvus-
kavad.

Revisjoni komisjoni protokoll loeb ette H.
Mardi, protokoll kohta sõna ei võetud.
Kassapidaja loeb ette kassa aruande, mis
võetakse vastu muutmata kujul, sest koosolejad
on sellega tutvunud.

1977a. Kassa ja tegevus kava kinnitamine
 1977g. liikmeid maksustati jätta üllulaadse
 muutmata, ehkki mõned soovisid ühtlustada
 tasumaksimaksjate ja pentonäride maksu.
 Esimeses A. Pahu selgitas, et kassaraammuti
 järgi saab kogudusel 25% oma võrgetulek
 olema, riiklikult abist.

Kassaraammuti liikmete arvujärele maksame
 kiskkassa maksu.

1977a. selles on püüdnud jääda
 Harknaga ja vanade koguduse liikmetele otse
 faksid tellida. Eesti Kirik 50 x 10 x 10 (a. kisk)
 Kuna õpetaja on haiglane siis viidatakse
 koguduse lehtidele Eestlõuna- ja Västeråsi
 Lehtidele, oleks tasuda. Siin on kulud olea
 kr. 1100. Toetusteks ja võrgetulek on selles
 kr. 3500. Koosolek valitab juhatus ühes
 kulu postist teise ülikanda, kui saaja lehtade
 olevat. Kirikliku so. ümbrist õpetuski arutas
 koosolek ja kr. K. Jau lepp oli nõus oma
 nõnga abiks olea kui vajalik. Kus olea
 usulise sõnaga ettekanne ja kelmilaud.
 Koguduse liikmetele, kes soovivad muritsel
 juhatus matusteks õpetaja tasuda. Aga
 segaabi eluõhul, kui soovita eesti õpetajat
 nõu er teatada juhatusle siis jääb ka
 koguduse poolt lillide saatmine ära.
 Koguduse juhatus teatab oma liikmetele

estikeelset tuntu matustest.
 Selles kinnitadi ühikhaälil.
 Tegevus kavas on ilu nähtud 10 jumala teos-
 tust 1977 aastal ja kaksinda tulla ka soide.
 Otsustati korraldada koguse liikmetele küni-
 muslehtega, kuhu sooviksid jumala teostust
 külastama: kas Appsaala, Västeråsi, Örebro
 või Norrköpingu. Mõnugune neist kehtadest
 saab enamus soovijast võtta esimene õort.
 Lääbriäärmiste all seita võna esimes A. Pahu,
 kes tänab idarand vanast juhatuselt laekuv
 Johanna Pappi eumart eluvõrdava töö eest.
 Koosolek avaldas J. Pappile kiitust.
 Koosolek lõppes kell 18.10

J. Pahu
 esimees:

J. Palundi
 protokollis

Protokoll 137.

E. E. L. K. Eestlõuna koguduse juhatus pidas
 oma järgi kordse koosoleku 2. märtsil kell 17.30
 Vimplipkonna ruumis, Kreebengat. 13. Koor:
 esimees A. Pahu, abi d. Kertee ja kirjatoimetaja
 J. Palundi.

Päevakord:

1. Väljaõrde korraldamine Stockholmis.
2. E. Pävide peakomitee asutamise koosolek.

kule saadiku saamine.

juhatus 1.

Koguduse juhatas 27 märtsil korraldada Stockholm väljasõit bussiga. Jätkati kirikus õnnistada praost Raudsepp Kanaadi eestipriiskopiks. Õnnistamist teinutavad: eestipriiskop K. Keem, keda assisteerivad priiskopid Sven Danell ja Ingmar Ström. Jumalateenistust kaunistas Stockholm Eesti Meeskoor oma lauludega. Otsustati kuulutada E. Päevalehes paar-kolmekorda et koguduse liikmetele sõst tasuta (sõst toimub Jumalateenistuse arvel) kui võrastas tel kr. 20. ka noored saavad tasuta sõsta

2.

mis da Eesti Päevade peakomitee koosolekule otsustas juhatus saata oma valiniku esimehe Ants Pahi, koosoleku peetakse 13. III. 77. Läbirääkimiste all otsustati ka, Eesti Päevalehes avalda lühidalt: Koguduse tugevus, kus elus kirjeldatud täiskogu koosolekus, mis nõukogu koosolekust ja kes on praegu mees juhatuses jne.

Ants Pahi
esimees:

J. Palundi
protokollis:

Protokoll #138.

4.

E. E. L. K. Eskilistuna koguduse juhatus koosolek peeti 22.4.77. pr. J. Pappi kodus kell 14.45. Koosolul: esimees H. Pahi, laekur J. Papp, L. Kuerte abimees ja kirjatoim. J. Palundi.

Päevakord:

1. Kõnisteooriumi aruande koostamine.
2. Seisukoha võtmine E. Komitee kirjakokka. (Rõõsi-Eesti org. kongressi arjus. ja teine kiri, Eesti Kirik #2 arjus.)
3. Kiriku koolserdi toetamise küsimus (Göteborgis ka mas).
4. Ülemaailmalise Eesti Päevade kiriku kongressi toetuse küsimus.
5. Surma läbi lahunud endise laekuri Jüri Pärri pärja küsimus.
6. Läbirääkimised.

1.

Kõnisteooriumi aruanne koostati järgmiselt: koguduses liikmeid 278. (Praost konnas eestlaste arv 2560). Kõrjandusest laekunud kr. 2814. Riikliku toetust saadud 1976 a. kr. 22353.50. Märkus: kõrjanduse sees on ka kr. 1308 annetus. Riiklik toetus 1976 a. koostamine ja ära saamine jäi esimehe m. laekuri hoolde, sest selle ära saamise aeg oli lihtne.

2.

Esimees hr. A. Palu loeb üle Eesti kom.
kirja mallele otsustati vastata eitavalt
sest. III os. kongressi otsustes ei ole kirmi-
peetud ega pole moodustatud koostöö
komitee.

3.

Kirikute kantsleri toetus Göttingis
k.a. maikuu otsustati annutada kr. 400.

4.

III os. kiriku kongressi toetus Eesti-
Päevadel otsustati annutada kr. 500.

5.

Endise juhatus liikmele ja laekurile
Jüri Päri'le 74 surma puhul otus-
tati tellida pang eestlõpm värv. linti-
diga kr. 150 ulatuses, mida teeb esimees
A. Palu.

6.

Läbiraakimiste all võna ei võetud.
Koolile lõppes kell 16.30.

A. Palu.
Esimees:

J. Palu.
Protokollis:

Protokoll # 139.

5.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek 21. 6. 77. koosolid: esimees Ants
Palu, md. Joh. Papp, H. Öhr, L. Veerte
ja Joh. Palu. Koosolek algas kell 18.10

Päevakord:

1. Riikliku toetuse soovivalduse koos-
tamine
2. Siiskola võtmine konsistoriumi kirjale
16. 5. 77. ja annuete kohta
3. Leeriõpetusega seoses kulude annu-
amine
4. Konsistoriumi algatus materjalide
välja saamise kulude kohta siiskola
võtmine (üleilmise kirikute Maadma
lõndale.)
5. Läbiraakimised.
5. Väimuliku kirikanduse tellimine kogudusele.

Otsustati: saata riikliku toetuse taot-
lusine 27. 6. 77 da.

2.

Konsistoriumi ringkiri 16. 5. 77 a. kandi-
daadid ja nende valimine konsistori-
ummi

2. a.

E. E. L. K. konsistoriumi: tegevuse annu-
anded: 3. 5. 77 a.

2. 6.

E. E. L. K. konsistooriumi kassa aruanne
ja revisjoni komisjoni protokoll.

3.

Leeriõpetusega seoses kulude koosta-
mine: 1. Õpetajale kr. 3000.

2. Leeri lastele võimaliku kirjandust
Fh. Tallmüster: „Nõrke jäädavat roogas“ 8 exp.
kr. 120. (a kr. 15.)

J. Aunvere: „Johan Köpp“ - 8 exp. a 10 kr. 80 kr.
J. Aunvere: „E. rahva kiriku usutite“ 8 exp. a 10 kr.
kokku kr. 80. Summa = kr. 280.

Kaudselt kulud kr. 92.

4

Koguse juhatus otsustas muuta protokoll
#138 ar otsus ja toetada kr. 1000 E. P.
kriku kongressi. Püskop K. Veemile
otsustati reisul^{viisul} ja selgitusmaterjalide
saatmise: toetusena anda kr. 1000.
kriku maailma liidu liikmetele.

5.

Koguduse juhatus otsustas kogudusele
tallada kr. 2000. võimaliku kirjandust.

6

Läbi rääkimiste all sõna ei võetud,
sio kogus olek lõppes kell 20¹⁵

J. Papp
esimees:

J. Palundi
protokollis.

Protokoll #140.

6.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek 28/9-77 kell 18. Koosolid
esimees A. Palu, abi pr. L. Veerte, laskur
pr. J. Papp, abi H. Öhr ja kirjatööm. J. Palundi.

Päevakord:

1. Riik. toetuse sooritamise koostamine.
2. Seisukoha võtmine konsist. kirjadele 16/5 ja
3/6-77 ja aruannete kahtlase protokoll
3. Leeriõp. on 139. J. Palundi searita

Protokoll 140.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 28/9. 77 kell 18 laskur pr.
J. Pappi kodus. Koosolid peale laskuri
esimees A. Palu, abiesim. L. Veerte ja
kirjatööm. J. Palundi puudus pr. H. Öhr.

Päevakord:

1. Ruumide kürimus.
2. 1977a. Ise poole jumalateenistuste arjade
kinnitamine ja toimkondade kürimus.
3. Sissetulnud kirjade läbi lugemine ja
seisukoha võtmine.
4. Kiriku teadete väljasaatmine
5. Läbi rääkimised

1.

Eskilstuna Eesti Selts on muutunud ruumide,
mis sobiksid kõrgle Eskilstuna Eesti orgidele.
Ruumid on: 3 suurt ruumi, üks köök

Loostöö koosolekule otsustati saata lüh:
A. Palu ja J. Palundi. Nüüd lubas koos-
olek maksta umbes kr. 200.- ja kr 10
iga koosoleku korra eest.

2.

1977a. II poolaasta jumalateenistused
määrati: II 2-10-77 kell 14 õpetaja A.
Raidur ja koguduse kollektiiv, kus
õpetaja näitab resipitile Doomast.

II ne jumalateenistus oleks Örebro,
seoses sinodi koosolekuga, Olaus
Petri kirikus kell 14. 5. 11. 77a.

III mas 12 nov. kell 16 Forsi kirikus õp.
E. Töldsepp. (Kiviranna oli mõeldud küsida
saanud tulla!)

IV as 11 dets. s.a. õp. August Raidur

V es 24 dets s.a. praost R. Loolmester

Toimkonnad oleks: I sel A. Palu ja J. Elste;

II dal. L. Kuerte - V. Preibusch. IV dal J. Palundi

ja H. Mardi. 24 dets. s.a. oleksid prd: H. Oks

E. Leks.

3.

Sissetulnud kirjad 6/7. 77. Esimene konsi-
tooriumi kiri: Lätteri Kirikute Maailma-
liidu täiskogu koosolekust Dar el Salaamis
13. 6. 77a. vast oravelli peapiskop R. Keem.

II ne kiri E. & L. K. konsistooriumilt 15. 7. 77a.
Eskilstuna E. & L. K. koguduse protokoll 136.
26. 2. 77a. kiitustavol.

Kolmas kiri: E. & L. K. Konsistooriumi uus 7.
koosid 6. sep. 77a.
Neljas kiri: Ringitoetuse soovivaldus 1977-78a.
kõhta 31/8. s.a. E. & L. K. Eskilstuna kogudus, mis
hõlmab eestlasi kes elavad peale Eskilstuna,
Västerås, Enköping, Köpings, Arboga,
Katrineholm, Flen, Strängnäs, Malmköping
Åkers-Styckebruk, Hälleforsnäs, Träsa, Nyköping
Kinäker, Halstahammar, Surahammar ja
Kungsöras umbes eestlaste arv 2085 isikut.
Toetus oleks kr. 63 095, sellest kogudusele krooni
57. 583. millest praostkonnale kuulub kr.
22 583 - jääb kr. 35 000.
Esimees: A. Palu loeb ette kirja tekst, mis tuleb
saata koguduse liikmetele, mida arstavad
ka juhatuse liikmed käsitsi lase jaotada.
ülljäänu s.o. kaugemal elavatele saadab
kirjatoimutaja postiga.
Algatud küsimuste all võna ei võetud.
Koosolek lõppes kell 21.00

A. Palu
esimees:

J. Palundi
protokollis:

Protokoll #141.

E.E.L.K. Eskilistuna koguduse juhatus koos
olek peeti ära linna raamatukogu ruumis
kell 11⁰⁰. Koosolid esimees: A. Palu sekretär
J. Palundi ja kassapidaja Johanna Popp
Päevakord:

E.E.L.K. Nõrkõpingu koguduse õpetajaks
õnnitamine 23 okt. kell 14. millest paluti
koguduse esindajad oravõtta.

Kuna küte oli küe loomuline siis ei maadud
kõiki koguduse juhatus liikmeid info-
meerida, etrustas koosolek sinna saata
esimehe: Ants Palvi ja laekuri Johanna
Popp'i ning sellest teatada Nõrkõpingu
kogudusele. Juhatus otsustas neile sõidu-
ja päwasahad tasuda.
Õpetajaks õnnitadi abipraost Elmar
Tõldsepp.

Koosolek lõppes kell 11.15

Ants Palv.
esimees:

J. Palundi
protokoller

Protokoll #142.

8.

E.E.L.K. Eskilistuna koguduse juhatus
koosolek peeti esmakordselt „Eesti Kodu“
ruumis Västra-Storgat. 5 26. 10. 77.
Koosolid: A. Palu, Lisette Kiertte, Johanna
Popp, Hilja Öhr ja kirjatoimetaja J. Palundi
Päevakord:

1. Aruande „Eesti Kodu“ asutamisest.
2. Nõude muutsemise küsimus.
3. abipraost E. Tõldseppa ametisse õnnistamisest
4. Kirjutus marina muutsemise küsimus.
5. Sinodi jumala teenistus oravõtta küsimus 5/11. 77.
6. Kohvi õhtu küsimus, ühes „E. kodu“ sideõnnistam
7. Side tulnud kirjade kohta aru kohe võtmi-
ne.
8. Liikmemaksude kogumise jaotus
9. Algatud küsimused.

1.
Aruande E. Kodu asutamisest, 19. 10. 77.
Västra-Storgat. 5 millest 12 Eskilistuna Eesti
orgi oravõttad oma esindajatega. Koguse
jooksolt oli oravõttad esimees Ants Palu ja
kirjatoimetaja Johannes Palundi.
Eskilistuna Eesti selts olek kui majaperemees.
Koosoli 16 esindajat. Nii oli kuhi 1/1-78 vut
kr. 780. Koosolek jaotas ka afad umb kaotsi
orgide vahel. Kogudusele olek kas, korda
kui koosolekultus ja arukordadel ka
kohviõhtud. Eesti kodu ruumid on kalendu

Kuhu kirjutada oma nunnide vajadused.
Pentrinäide kooskäimised olus kesknädal või
teisipäeval. Priitrimängijad reediõhtul
kell 18-22. Majavanemas valiti hr. Kuslan
keda teatab rga org. oma esindajaga.
Juhatus otsustas, E. Kodu toimekonda valida
Chelkäälel esimehe A. Palu:

2.

Nõude ostmise küsimus: E. Kodusse, pridiid
naisjuhatuse liikmed vaatama mida vajame
et E. Kodu ostmise ja koguduse kokos-
õhtu võiks toime tulla umbes 60-70 inimese.
Ennime jäi lahtiseks.

3.

Noorkõpingu koguduse õpetaja ametine
õnustamisest aravõtted: esimees A. Palu
laekur Johannes Papp ja Kustav Järvelipp
sõiduga seoses külastada koguduse
kanda.

4.

Kirjutuse masina muretsenist annab au-
esimees, kes on kuulama järgi, mis nad
maksavad: J.M.B. maksas kr. 4710 mis olus
meile kõiks parem oma kirja poolt, et saaksime
need pakkuda ja olus vana inimestele kergem
lugea. Siis oli veel kõne all Ollivetti ja teised
tüübid

5.

Örebrose sõidu küsimuse all arutati

öövõtteid, keda oli praegu ülesantud 9.
c/a 23 isikut.

6.

Ühtlasi, Eesti-Kodu sõde ostmise ja
korraldas koguduse kokkoõhtu. Jumalateen-
istuse peab praost R. Kiviranna. Ta tuleb
Stockholms umbes kell 14. Ostmise ja
talle lõunaõhtu „Smedfani“. Jumalateenistus
algab kell 16 ja kokkoõhtu kell 18.

7.

Sõdetulnud kirjade kohta sead kõig võtmine
konsistooriumi kivi 7/9-77 võeti teatavas

8.

Nimekirja koostada, kes on liikmed ja kellelt
tuleb liikme maks sõde nõude ja kes on raba-
tatud. Korraldas pr. H. Oke.

9.

Õpetaja püüvaraha on kr. 175 s.o. amet.
riigi merade järgi ja sõide, raha 76 öri
km. + 5 öri naasabõitja.

Algatud küsimuste all sõde võtteid ei
olnud, siis koos oleks lõppes 21¹²


esimees:

J. Palu
kirjatoimetaja

Protokoll 143.

E. E. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 28/12-77a. kell 12.35. O-Ste-
gat. 5. Eesti Kodu ruumes.

Koosolajd: esimees: A. Palu, abi m. d. Veerte
laekur J. Popp, abi H. Öhr ja kirjatoimetaja
J. Pallandi

Päevakord:

1. Sissetulund kirjad
2. Vaimuliku kirjanduse küsimus
3. Jõulukingituste ja tervituste küsimus.
4. Koosolekul üleskerkinud küsimused.

1.

Sissetulund kirjadest oli esimene: Kooris-
tooriumi nimele luges ette A. Palu.

II. Kooris-
tooriumi eelne ühes selitus kirjaga
III. Muusika fondi põhikiri - Fondi and Kooris-
tooriumi juures.

IV. Kooris-
tooriumi annade kiitamine
ja arasaate pealt.

V. Keskkassa annade ja keskkassa
arasaate laekuril lähemal ajal.

VI. Kiri oli nõukogu liikmelt: Joh. Elise tänas
juhatusi oma 70a. meelepidamise eest.

VII. E. E. K. 80. pea komitee tagastada vastusega
et Suur koosolek pidada märtsis 1978a. kõigi
ametnikest osavõtjate ovi dele. (13/3-77a.
toimkondade ametnike loomise eestlase
orgide keskkohadisse!) Eskilstunas on

toimkond loodud ja sellest on ka teatatud. 10.
Pea komiteele - ka toimkonna koosseis. Rootis
on üle 200 eestorganisid. Pea kom. on saadetud
kr. 37000 aga raha allus veel sama palju.
Eskilstuna kogudus saatis kr. 1000.

8. Eesti Vaimulik raamat' koosole Stockholmis
milles juhatuses keegi os. ei võtnud.
9. Teataja tellimise arves juhatus annab e. tavale
sõnakohtale.

Läbirääkimiste all: 1. Praost Koolmester
tahab kirjastada "Jutluste kogu" mis maksab
1000 exp. e. g. kr. 30000, et kuidas kogudus
astaks seda levitada, juhatus leidis, et on
juba üleilmaline levitamine, et need ära
ostetaks, sellena et järel kuulata kuidas
suhtuvad kogudused Kumbas ja Örebro
Jutluste kogu" väljaandisse jäi esimees A. Palu
ülesandeks.

Üleskerkis veel et Kogudus saaks arhiivi
tööle kr. 10000 1/2 palgaga, kui ta selleks
soovi avaldab.

2.

Vaimuliku kirjanduse muutmiseks otsustati
kr. 2.600. 1978a. esimesel poolal, riikliku toetuse

3.

Jõulukingitused: kirikumeestele ja praosti abika-
salle, Püsimis- abikaasale ja jõulukaardid
kõrgile õpetajale, kes meie kogudust on
aasta jooksul külastanud.

Läbirääkimiste all kerkiwad küsimused:
Juhatus jaotas telefoni, sõidu ja asjaajamise
kuludeks: esimehele A. Pahlale 550 kr.
Joh. Palundile (kirjatoimetaja) kr. 300
Laekele Johanna Poppile kr. 440 ja
prangafakti üür kr. 60.

Hilakurale H. Ohile ja abiesimehele L. Veertule
Kummalegi a 100 kr.
Pikaajalise haiguse tõttu otsustas juhatus vabastada
koguduse liikmemaasust Eva Pajut
Jaanuaris ei ole Jumalateenistust kuid Eesti
Vabariigi astusel oleks õpetaja Jaan Rebane,
4 dal märtsil tuleb Stockholmis Meeskoor Eskils-
tunasse võimaliku kontserdiga ja Kloostrikirik
oleks sobiv akustika poolest. Kooriga oleks
kaasas ka solistid. Esimehe ülesandeks jäi
ruumide muretsemise küsimus.

Pr. J. Popp, et kuidas on see võimalik et eest-
lased, kes elavad Västerås'is ei ole meie kogu-
duse liikmed ja et seal on ainult kuulutus
punkt ja meie peame sinna toetust andma oma
summadest, lubas kuulata järele hr. Örnaruu-
Käest.

Koosolek lõpetas kell 15.30.


esimees.

Joh. Palundi
kirjatoimetaja

Protokoll #144.

11.

E. E. P. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 14/2. 78 V. - Storgat. 5. Eesti
Kodus" kell 17.30. Koos: esimees A. Pahl.
kirjatoimetaja J. Palundi, laekek J. Popp.

Päevakord:

1. Inventaari ostmise küsimus.
2. Sissetulund kirjad.
3. Kontsert jumalateenistus 11/3. s. a.
4. Nõukogu kutsumise küsimus.
5. Läbirääkimised.

1.
Kogudusele otsustati osta samavagused
laudad - toolid, mida ostas Eesti Selts.
Ühisest soodustab odavamaid liindu ja
transporti. Kogudusele 3 lauda ja 12 tooli,
mis läheks maksma c/a. 1750 kr. Hmon ja
fakt.

2.
Sissetulund kirjad loeb ette esimees: A. Pahl.
4. "Lõunasti all" Adelaide koguduse välfor-
anne.
2. E. Vaimulik Raamat" saatis kirja prant
R. Koolmeistri jutluse koguarjaga, et kui
kangel oleme meie jõudnud eellöödega.
Esimees lubas veel kord Örebro ja Kumla
koguduste esimeestega telef. teel kontakti
võtta, et kuidas suhtuvad nad sellesse.

3. Konsistooriumi kiri 9/1-78: Raajase
kiri 1978. Palvepäevaks.

3.

Stockholmi Eesti Meeskoor tuleks meile
külla 11.3.78a. ja kannustas meid juu-
la teenustust võimaliku kontserdiga, kus
esineksid solistid: orel Mark Falstjö, viiulid
Alfred Pönke ja tenor Tomas Lorentz.
Kogudusel tuleks ainult maksta kassi
sõidu raha ja lilled (5le isikule).
Kloostri kogudus pakub omalt poolt
S.E.M. koori liimise ja solistidele kogudus-
e majas kohvi. Palve peab prahti.

4.

Otsustadi nõukogu liikmele kirjali-
kud kutsed saata viiremas kavas, et
koosoleks saaks peetud 12.3.78. Eesti
Kodu' ruumis kell 13. Revisjoni komisj-
onile kell 12.

Päevakord:

1. Koosoleku rakendamine.
2. Revisjoni komisjoni aruanne
3. Koguduse 1977a. aruanne kinnitamine
- 4(5) Koguduse 1978a. tegevuskava-eluaru - r -
- 5(6) Revisjoni komisjoni valimine.
- 6(4) Liikmemahtu määramine (pnk. 6-4 d^a asemel
ja pnk 4-5 d^a asemel, J. Palundi.)
7. Koosolekul algatud küsimused.

Koosolek lõppes kell 18.50.

12.

A. Pahu
esimees:

J. Palundi
protokollis.

Protokoll 145.

S. & L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti Eesti Kodu' ruumis Ö-Stor-
gatan 5. 5 märtsil 1978a kell 13.50

Koosolek: A. Pahu, J. Palundi ja prd.
J. Papp, L. Virtte, H. Öhr

Päevakord:

1. Nõukogu kokku tuleku aja muutmise
2. Esto 80 orgd. koosolek 12/3-78 Stockholmi
Eesti Majas kell 11.
3. Esto 80 Pea komitee kiri
4. Läbivaatamised.

1.

Koosolek määras uue Nõukogu kokkutule-
ku ajaks 29.3.78a. kell 19. Revisjoni koosolek
kell 17 ja juhatus koosolek kell 18. s.a.
'Eesti Kodu'

2.

Et ootamata tuli meile kutsel 12.3.78 võtta
osa Esto 80 Pea komitee koosolekust 2 juha-
tuse liikmeks jui selle tõttu nõukogu koosolek
ärä.

3.

Reo. komitee kirjade järgi esindab
 Eskelstema Kogudust kinnis A. Pahu,
 kinnid Saekur pr. F. Popp esindab Skandi
 Sõprade Seltsi.

4.

Läbi rääkimiste all otsustati nõukogu
 liikmetele mis päevakord pühendada ja
 otsata laiali 5 le liikmele.

Kiriku kantsleidile vajame korjanduse puure
 4 meest, selles paluda osavõtta nõukogu liik.
 meist: ind. J. Elste, J. Palundi, H. Mardipä
 V. Pielbusel.

Koosolek lõppes kell 15.00 Protokollis J. P.
 Palundi

A. Pahu
 esimees:

J. Palundi
 kirjatoimetaja

Protokoll 146

Reo. komitee kooskõs kutsus Gustav Järvelipp
 Heinoch Mändi saataid lobi kogumise muu ja
 kassa arvestuse ja võrdlusi viisimisele
 dokumentidega kontrollitud aruandele ja
 arja ajamist. Tuleks võtta kassa arvestust ja
 seadusepärast lehted ohvad. Kassa ar
 katus osas peab Rindlin ja EEL koguda se
 aruand saata. Kassa ar lobi 31/12 1977
 1071.77 kr. Postiga 132397 kr. Panga
 29/3 1978 Saldo 20748.54. Rindlin teata
 arvel pangas 9058.65 kr. Kontrollimisel
 minguid puudusi ja vigu ei leitud. Eestime
 aruand kinnitada kinnistamiseks.

Esimees 29/3 1978

Reimendist.
 Heinoch Mändi
J. Järvelipp

Protokoll 148.

E. E. L. K. Eskilstuna Koguduse nõu-
kogu koosolek toimus "Eesti Kodu"
ruumis V. - Storgat. 5. kell 19.00 29. III. 78
Koosolekust võttis osa: esimees A. Palu
laekur J. Popp, abi H. Öhr, abiesim L.
Veertu, kirjatoim. J. Palundi ja revisjoni
komisjonist H. Mardi ja K. Järvelepp.

Päevakord:

1. Koosoleku rakendamine
2. Rev. komisjoni aruanne.
3. Koguduse 1977a. aruande kinnitamine
4. Koguduse 1978a. liikmemaksu määramine
5. Koguduse 1978a. tegevusekava ja eelarve
kinnitamine
6. Rev. komisjoni valimine.
7. Hlgatud küsimused.

1.
Koosoleku avas A. Palu ja protokollipä-
rasi ette J. Palundi mis ühel häälil
vastuvõeti.

2.

Revisjoni komisjoni aruande loeb ette
H. Mardi, Revisjoni komisjon leidis
raamatupidamise eeskujulikult korras
ja kõik sissekanded arvestiga tõestatud
Koosolek võttis aruande kiitusega vastu

3.

Laekur J. Popp luges ette koguduse 1977a
aruande, mis oli kõigile osavõtjatele enne-
välja jagatud. 1977a. majandus aruan-
ne oli tasakaalus kr. 20021.46. Saldo
kr. 17.452.16. Aruande 31.12.77a. kr. 17.790.66
Saldo kr. 17.452.16. Aruande kuulati ära
ja kinnitati ühel häälil.

4.

Koguduse 1978a. liikmemaksu koosolek ei
tõstnud ja jäädigi vanade määrade juure
Õpilased ja pensionärid kr. 10 ja täit-
palgallised kr. 20.

5.

Laekur ja esimees tutvustavad 1978a. tege-
vuskava ja kassa eelarvet. 1978a. kassa
eelarve oli koostatud kr. 23152.16.
1977a. ülejäänud kr. 17452.16. Koosolek
kinnitas ühel häälil kassa eelarve. Tege-
vuskavas on: korraldada väljast-
lippinate linnade jumalasteenistustele.
Nende oma jumalasteenistused olenevad
külastajate arvist, kuidas need need saa-
me, seda korraldab praost R. Koolmester
Esimene väljast otsustati korraldada
Hägersbergi kirikusse 16 aprillil sa. kui
leidub vähemalt 30 osavõtjat. K. Järvelepp
teeb ettepaneku, et kasvatada jale tani-
da suure töö eest (Kahelkordne raamatir-

pidamine!) Palus mere maasta ei saa, sest
see lähel tulufilmansu alla, aga mere vee-
me maasta talle rummide ümbr. Koosolek
kinnitas ühelhäälel eelame ja tegevus-
kava, sellega et juhatus võib kumuda ja
ülekanada ühest kuluportist teise kui
vaja. Riikliku toetust saame pool-
aasta vüri 20.1-30.6.78 ja 1/7-31/12-78
Riiklik toetus oli mers 1977a. kr. 35000
Kogudusel oli 1977a. 278 liiget, Surma-
läbi lahkunud 2 liiget.

6.

Revisjoni komisjoni valiti vana
koosseis tagasi, ka kandidaadid.

7.

Algatud kürimuste all sõna ei võe-
tud, siis koosolek lõppes kell 21.00.

A. P. P.
esimees:

J. Palundi,
protokollis:

Protokoll #147.

15.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek peeti 29.3.78, Eesti-Kodu muuse-
u - Storgat. 5 kell 18.30. Koos esines A. Palm-
abi L. Neetse. J. Popp ja H. Öhr, J. Palundi

Päevakord:

1. Koguduse kassaamane nõukogu
estamiseus koostatud Saldo kr. 20.02.46
2. 1978a. kulude - tulude eelarve
tulused: kr. 23152.16
kulused: kr. 23152.16; Ülejääk: kr. 10000.-
3. Riikliku tulude - kulude aruanne.
1/1-31/6-77a. Deb: kr. 30159.70; Kred: kr. 30159.70
ja 1/7-31/12-77a. Deb: kr. 35858.65; Kred: kr. 35858.65.
4. Korraldada väljasõit Hägerstemi kirikus
kui leidub soovijaid 30 tükki. 16 aprillil
toimub seal kontsert jumalateenistus, kus
juttustab ja laulab A. Köder ja viiulikoos-
mik A. Prouke oma õpilastega. Palusõne
tuleb lähed püskop J. Köppi kapitali
toetuseks.

Läbi rääkimiste all sõna ei võetud, siis
koosolek lõppes kell 20.30

A. P. P.
esimees:

J. Palundi
protokollis

P.S. Üksikasjaliselt tulude ja kulude kohta
ei lehitud ja aruanne (koostanud J. Popp
ja A. Palm.) Protokoll 148. lk. 130 J. Palundi

Protokoll A149.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 23/5.-78a. Eesti Kodu mu-
mes Västra-Storgat. 5. Koosli tege juhatus.
Päevakord.

1. 1977a. deklaratsiooni koostamine maksu
ametile esitamiseks
2. Valituse andmine: postil esindada kogu-
dust.
3. Eesti vangistatud vabaduse võitlejate
abistamise keskuse kirjade kolita seeriko-
ha võtmine ja esindaja määramine Eskils-
tuna toimikonda.
4. konsistooriumi kirjade teatavaks võtmi-
ne
5. Algatud küsimused

1.

Koosolek algas kell 1840. Esimees avas koosoleku
ja selgitas maksu ameti nõudmist et mere pea-
me deklareerima. Teade tuli Södermanlands län
12. Särskild Färlingsnämnd. Deb 04-818000-
6440 [SN 96] [Kom. 84] Fors 00. Deklaratsiooni A2198
allkirj Göran Klingberg. Dek. saadab esimees
A. Pahu oma allkirjaga ja aadressiga. Maksu ameti
oleme origide Nr all 818000-6440 Län 04.84 00
form 61, regist. 7810.

2.

Valituse sai esimees, et postilt võib kätte saada
kogudusele tulevat posti. Ants Pahu allkirja
kiirustasid. Liseti Kertee ja Johanna Popp ja
nende allkirja kiirustasid. Ants Pahu ja Hilja
Öhr.

3.

Esimees loeb ette kirja, mis on tulnud aprillis 1978
mil selgitati Eesti vangistatud vabaduse võitlejate
abistamise toimikonna ametamist ja teine kiri
8.5.78. kirjandus lehed. Esimees teatab et toim-
ikond on juba loodud ja ta oli uus asitajast.
Koosolek valitas Ants Pahu kogudust esitama
A. Pahu teeb ettepaneku et kogudust toetas
sõltsalaid ja ta perekonda, mis on Eskilstuna
toimikonna ülesanne kr. 400.

4.

Konsistooriumi kirjad on: Protokoll 173.26/4
1978a. punk. 9. E.E.L.K. Eskilstuna koguduse
nõukogu koosoleku protokoll A148 (1977a. v. 1)

5.

Algatud küsimuste all antati kassa seisu:
Pangas on ca. kr. 4400 ja kassas (nõu!) ca. kr. 300.
Külmakassa kr. 600. Västraäsi E. kirik. kr. 400.
Vaimuliku kirjanduse arvel etusutati teetade
sihtam. E.V.R. ista koguduse veel vaimuliku
kirjandust selarve piires.
Rohkem sõnavõtjaid ei olnud siis

16.

koosolek lõppes kell 20.45

Alfah
esimees:

J. Palundi,
Protokollis:

Protokoll A150.

E. E. L. R. Eskilstuna koguduse juhatus koosolek peeti V. Storgat. 5. Eesti Kodus nimes. 22/8-78 kell 13.15.

Koosolek juhatuselt esimees: A. Palo, laek. Johanna Topp, abiesim. L. Keerte ja kirjalikult J. Palundi.

Päevakord:

1. Sõgise poolaasta Jumalateenistused.
2. Riigikohtuse soovivalduse koostamine 1978/1979 a. kohta.
3. Valgusepildi aparaaadi ostuküsimus.
4. Sissetulund kirjad
5. Läbivaatamised.

Jumalateenistuse ajad on lahtised, kuna praost R. Koolmeister haiguse tõttu ei saa jumalateenistusi pidada järele peab te otsima õpetajast kes on vabast ja saaks neid võimalikult teha. 17/9. kell 16 hnd Tõdsepp ja Viisimaa Tõsi kirikus: kodumaalt lahkunud jumalateenistuse ja perekonnade 1 okt. koguduse perekonnaõhtu ja valgus

pildid peale Jumalateenistust abipraost 17. Kāgi. Ja 3 det. jälle hr. Kāgi. Herra Palo ütles et Viisimaa kirkas kogudust ka tulevikus omalauluga külastada. Jõulu laupäevane Jumalateenistus on lahtine, kui praostiteenis lubab siis peab toide jumalateenistuse.

2. Riigikohtuse küsimus. Palvekirja plankett tuleb tähta elumise aasta eesküsi, mis jääks kogudusele. Koguduse liikmete arv on sama, mis sestlaste pütkon- nas. Palvekirja koostab ja saadab ära kiiremas korras juba 26 aug. sa esimees ja laekur.

3. Valgusepildi aparaad ja lina ning tahts jalga ostame ära, selle ostas esimees. Seda vajame juba 1 okt. sa. kus hr. Kāgi näitab valguspilti Pühaltmaalt ja selgitab ettekandes neid.

4. Sissetulund kirjade all: 28.6.78a. Baltikumi apell. Eesti Lätti ja Luedu orgide poolt. Soovib et ka nende riiki- dest pärinevad, Rootsi elavad ja need siinsed kodanikud, ei oleks mitte nagu nind kaht-vee kodanikud. Nõuame nagu Kanad tegi Nõuuga korraldusse. Selleks hankime kog

ma allkirju edaspidi
Läbiraakimiste all tänab J. Palundi ju-
hatust ta sünnipäeva meelupidamise
eest. See oli üllatus kuna ta ei mõtleud
mitte seda pidades. J. Palundi pakus koos-
olejale kolvi ja torti. Koosolek lõppes
kell 15.15.

A. Palu
esimees:

J. Palundi
protokollis:

Protokoll: 151.

E. E. L. K. Eskilstuna kogudus juhatus
koosolek peeti V. Storgat 5 Eesti-Kodu
ruumes 16.10-78 kell 14²⁰. Koosolid:
esimees: A. Palu, abi L. Veetee, laekur:
J. Popp, abi H. Öhr ja kirjatöötaja Joh.
Palundi.

Päevakord:

1. Järgmise jumalateenistuse küsimus.
2. Norrköpingu koori vastuvõtt.
3. Riiigitaotuse küsimus.
4. Kolvi valmistamise aparati ostmise
küsimus.
5. Sissetulund kirjad.
6. Liikme maku sissevõetamine.
7. Läbiraakimised.

Järgmise jumalateenistus oleks 12/11

kell 14 armu laanaga ja surmide mälestal(8.)
mõisa. Jutlustab Epelaja Lindström.
Ja 3.12. s.a. kell 14 jutlustab opt. E. Kägi.

2.

Jumalateenistus kaunistab 3.12. s.a. Noor-
köpingu koguduse segakoor. Õhtul oleks
Eesti-Kodus kolvilaud ja tuleb arvesta-
da 70 isikule. Esimes teeks laululehed, kui
saab laulukoorilt laulude kava.

3.

Riigitaotus oleks kr. 60.800 sellest tuleb
praostkonnale kr. 25.800 Eskilstunale
jääb kr. 35.000. Meie oleme praostkonna
suurem kogudus, sellepärast on meie arms
praostkonna taotus (esimehe selgituse järel)
Esimees on ka praostkonna nõudnud alal.

4.

Kolvi valmistamise aparati ostmise juha-
tus muutuda, et kergendada perenaiste
tööd.

5.

Sissetulund kirjade all: Östernsperisk Tidskrif-
ten: Baltikum appellen. Otsustadi kr. 250.
toetada.

Koosolek lõppes kell 15.30

A. Palu
esimees:

Protokollis
J. Palundi

Protokoll 152.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 10/11-78 kell 15.15 ~~15.15~~ - Storgat. 5, Eesti Kodu ruumes.

Koosolijad: esim. A. Pahu, laekur J. Popp, abi
H. Öhr, abiesimees L. Veerte ja kirjatoim. J. Palundi

Päevakord:

1. Handade hooldusfondi küsimus.
2. Hr. Arne Viisimaa juubeli küsimus
3. Norköpingu koguduse koori vastuvõtm. 3/12
4. Läbiraakimine.

1.

Handade hooldusfondile andis 12/11-78 a.
jumalateenistuse korjanduse raha.

Nõnda iga aasta kinku valits. Handade kaudu
nimekirja, et saaks neid veel korras hoida.

2.

Hr. A. Viisimaa tähistab Stockholmis Eesti
Majas oma 80 a. sünnipäeva ja 60 a. laulu-
ri tegevust. 25 nov s.a. kell 18. Kooridaja
Eesti kultuurikoondis ja korp. Mgala.
Mõtteks paluti ka koguduse esindajate osa-
võttu. Kogudus otsustas saata postogrammi
ja posti kinkikaart kr. 250.

3.

E.E.L.K. Norköpingu koguduse segakoori
vastuvõtmine (esimes loeb ette nende kirja
25.10.78) Koorilaulas 4 laulu: Hõrsk taevast
laulvad, Hõrsk Siion, Hosianna ja

19.

Taivas niind kuulutab orte saatel.

Ku et mest oleus kaas õpetajat hr. E. Kägi ja
nende õpetaja E. Tõldsepp. Ka tuleb meelde
org. Heinmetis. Bussi sõit umbes kr. 890 ja
kr. 100 juube. Koosviibimisel pakuda
neile kohvi-võileivad. Kõlalsi on 38.00k (38)
kuid oma koguduse liikmetel eelnevalt reerimine.

4.

Läbiraakimiste all sooviti lastele madala-
mad nagid ja ka juhatus kantsleisumini
juhatusle. Koosolek lõppes kell 16.10

A. Pahu

esimees:

J. Palundi
protokollis:

Protokoll A 153.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti kell 15.00 ~~15.00~~ - Storgat 5.

Eesti Kodu ruumes. 5/2-79.

Koosolijad esimees. A. Pahu, laekur J. Popp,
abi H. Öhr ja L. Veerte. J. Palundi juhtimisel
hariguse tehti.

Päevakord:

1. Eesti Vabariigi 61 a. päeva jumalateenistus
Forst kirikus 25/2-79 a.
2. Koosviibimine kohvilauas E.K. ruumes
3. Läbiraakimine.

Jumalateenistuse peabpüüskop H. Veem.
Jumalateenistust kaunistavad: solistid ja
E-skilstuna segakoor hr. M. Kivri juhatusel
Solistid olus hrd: bariton Mart Jürisoo ja
klarnetist Alar Lange. Orelil Harri Kiisk

2.

Pärast jumalateenistust olus Eesti-Kodu
koosviikimine eelregistreerituile.

3.

Läbi rääkimiste all otsustadi kojau-
dusest ja lauluhehtedes laekuv raha anda
pool sõjaväeläidele ja teine pool põlvkand-
idele.

Koosolek lõppes kell 16¹⁵.

Alar Lange (nõukandis) J. Palundi
esimees: protokollis:

Protokoll # 154.

E. & L. K. E-skilstuna Kooguduse juhatusel
koosolek seet Västra-Storqat. 5, "Eesti
Kodus" kell 15¹⁵ 13. 3. 79 a.

Koos olid: esimees A. Palm, kirjatoimetaja
J. Palundi, kassapidaja J. Põpp, abiesim.
L. Keertee ja abi laekur H. Öhr hõlmumisega

1. 1978 a. aruande koostamine
2. 1979 a. eelarve koostamine.
3. E. V. kontsert jumalateenistuse annetuste
jaotamine
4. Nõukogu koosoleku kokkukutsumine
5. Matuse fondi kassa avamine.
6. Vaimuliku kirjanduse fondi kassa avam.
7. Eesti Kiriku "Helligate" nimest muut.
8. Algatud küsimused.

1.

1978 a. maksime tulumaksu (skatt.) üle kr. 700.
Aruande koostamine otsustadi laekuril ja
esimehele kanda, sest koostamine võttas
palju aega siin.

2.

Samuti otsustadi eelarve koostamine
esimehe ja laekuri ülesandeks anda.

3.

E. V. aastapäeva kontsert jumalateen-
istusest saadud sissetuliku jaotada
kr. 720 sõjaväeläidele kapitalele kr. 400
ja viigastatud sõjameestele 80. sõidu
kuludeks kr. 320. ja teine pool so. 720.
Krooni politrangidele ja nende perekonda-
de toetusena laekur saadab need nende
abistamise fondi postigraanidele.

4.

Nõukogu koosolek kutsuda kokku

7 apr. 2000 kell 11⁰⁰ Eesti Kodu ruumes
V-Storgat 5. Nõukogu on lahunud raske
haiguse tõttu P. Lool ja ta asemele küt-
suda nõukogu esimehe kandidaat.
(Kullerkann, Kaisla, Konton, Verde.)

Päevakord:

1. Koosoleku rakendus.
2. Revisjonikomisjoni aruanne.
3. Kooguduse 1978a. arannete kinnitamine
4. Kooguduse 1979a. liikmemaksu määramine
5. Kooguduse 1979a. tegevuskava ja eelarve vastuvõtm.
6. Revisjoni komisjoni valimine.
7. Algatud küsimused.

Revisjon ja juhatus tulevad juba kell 10
kokku!

5.

Otsustadi avada, haudade korrashoju fond
ja siina kanda kr. 240. August Annuse
haua korrashord (25 aastat) maksab kr. 75.

6.

Avade, Vaimuliku kirjandusfond" ja sinna
sisse maksta kr. 7100.

7

"Eesti Kirik" tellijate nimesti uuukoostada
ja surunud nõukogu liige K. Lulla tellimine
üle kanda: J. Toomikale, Siis veel V. Kuupp
Hästsobacken 3 V 63231 E-Tunas.

Prona Miralda Kall Stockenströmsv. 5a
15031. Åkers Styckebruk. ja veel perik. A Toivõ

Vallenväg. 8a 15031. Åkers Styckebruk. 21.
8.

Algatud küsimusta all otsustadi maasta
juhatus liikmetele nende sõidu ja telefoni
ning muud kulud 1978 a.

Koosolek lõppes 18.30

esimees:

Halund
protokollis

Protokoll 155.

E.E. & K. Eskilstuna kooguduse revisjoni
komisjoni (üle) kontrollis 1/1-78-31/12-78a
kooguduse asjaajamist ja arve pida-
mist. Kõik rahametud ja dokumendid
olid korralikult sõde kantud ja tõesta-
tud.

Eskilstunas, 7.4.79a.

Hinnuandja T. Pielbäck

[Signature]

Protokoll #156.

E. E. L. L. Õskolstuna Koguduse nõukogu koosolek peeti "Eesti Kodu" ruumis
 V. - Storgat 5. 7. 4. 79a. kell 12. Koosolek juhatus: esimees A. Palu, abi S. Kertu, laekur J. Popp, abi H. Öhr, kirjatoim. J. Palundi
 Revisjoni komisjoni liikmed: V. Preibusch, H. Mardi ja K. Järvelpp. P. Kooli asemel kes on raskesti haige ning ei saa viia kunagi koguduse tööst osavõtta. Nõukogu liige Joh. Eliste kuna E. Kõrsgründus ja nõukogu liikmete kandidaatidest ei olnud ühtegi ilmu-
 nud. (Hast!)

Esimees: A. Palu loeb ette koosoleku päeva korda, mis ole kõrgle kaja suudetud.

Päevakord.

1. Koosoleku rakendus
2. Revisjoni komisjoni aruanne.
3. Koguduse 1978a. aruande kinnitamine
4. Koguduse 1979a. liikmemaksu määramine
5. Koguduse 1979a. tegevuskava ja elanike vastuvõtmise
6. Revisjoni komisjoni valimine
7. Algsitud küsimused.

1.
 Koosolekut juhatab esimees A. Palu ja protokoll loeb kirjatoimetaja J. Palundi (§118) P.M.

2.
 Revisjoni komisjoni protokoll loeb ette

H. Mardi, Protokoll kinnitadi ühel (22) häälil

3.

1978a. koguduse aruande loeb ette laekur Johanna Popp. Sissetulud kr. 22731.05
 Väljaminek: kr. 7954. Saldo: kr. 14774.05
 Liikmemaksud: kr. 2300. Aruanded jumalateenistustel kr. 2560. Laulu, lehtidest. kr. 491. Muud annetud kr. 1886. Panga %p. kr. 1298 (89). Kokku kr. 8535.89.
 Väljaminekud: Püskop. Joh. Koppu kapit. kr. 300. Saksamaa vanadele-lastele jättes kr. 257.30.
 1978a. keskkaasmaksus kr. 900 ja 1977a. võlga kr. 338.50. Sotsiaaltoon 1978a. kr. 900.
 Koguduse asjaajamise, (telef. sõidud, kantselei kulud j. m.) kr. 824.50. Invent. ostetud kr. 394.75.
 Vaimuliku kirjanduse muutmiseks kr. 2500.
 Lõlled, kuulutused likes j. m. kr. 615.60
 Kiriku perekonna õhtud, filmid j. m. kr. 1414.55.
 Kokku kr. 8529.20. Täielikult aruannetel, Kogudusel oli 1978a (31.12.78a.) 272 liiget. Suured 4 meest. 1 naine kokku 5 liiget. Juure tulund: 2 m. + 1 n. kokku 3 liiget. Liikme maksust vabastatud 1 naine. Tammata liikme maks 31/12-78a. 56 meest ja 38 naist, neist täismaksu 40 m. ja 21 naist. Hääre esimees selgitab Vaimuliku kirjandus fondi aruande põhjust. Praost R. Koolmestis tahab kirjastada oma 75a. sünnipäevaks jutluste kogu ja selleks vajab praost raha.

Kogudused peavad abistama.

Andanne võeti vastu ühel häälel.

Riikliku toetuse aruande loeb ka laekur

Jahanna Popp. I ne pool $\frac{1}{2}$ -78a. $\frac{31}{6}$ -78a.

2as kogudus kr. 22.30.30 kulunsi oli kr. 1750.47

(Praostile kr. 22.120.) II ne pool $\frac{1}{2}$ -78a. - $\frac{31}{12}$. 78

kulud: kr. 18920.79. Tulud kr. 19083 (17999.60)

Võeti teatavaks ühel häälel

4.

Koosolek otsustas liikumise maks määrata
muutmataks. (kr. 20 ja kr. 10.)

5.

Koosolek võttis 1979a. eelarve ja tegevus-

kava vastu ühel häälel. Tulud kr. 22974.05

Kulud: kr. 11874.05 Täielikult aruandele

6.

Revisjoni komisjoni poolt palus hr. V. Pielburch

end vabastada teenistustel põhjustel

Revisjoni komisjoni valitsi hrd: H. Mard

K. Järvlepp ja J. Eliste. Kandidaatiks

pr. E. Kõks.

7.

Algatud küsimust all võna ei võetud. Siis

koosolek lõppes kell 13.45



esimees:

Joh. Palundi
korjatoimetaja

Protokoll #157.

23.

E. & L. K. Eskilstuna Koguduse juhatus

koosolek peeti 30 sept. - 79a. kell 11⁰⁰

Eesti Kodu ruumis V-storvat. 5.

Koos: esimees H. Palu, J. Popp, H. Öhr

J. Palundi

Esimees ütles teretulemas kõrgle ning

esimisele koosolekule ja loeb ette päevakorda

1. Seisukoha võtt Kõrvaltooriumi 1978a.

aruande kohta.

2. Õpetaja August Raiduri matuse kulude

aruanne.

3. Endise kuraage esimehe Johannes Kivimäe

80a. sünnipäeva küsimus.

4. Praost R. Koolmestri mälestus kingi

aruanne.

5. Praost R. Koolmestri juttude kogumise

tellimise küsimus.

6. Esto 80 rahvuskongressi küsimus.

7. 79/80a. riigitoetuse teatavaks võtmine

8. Puskop J. Köppin kapitali tamm ta-

tavaks võtmine.

9. Valituse andmine: Õpetaja muretsenise

küsimuses.

10. Lähinäakimised.

1.

Esimees loeb ette kõrvaltooriumi aruanded

ja Esto 80. kõrgpäevade kavad. j.n.e.

Jumala teenistused toimuvad Jakob

kirikus. Teha ettepanek, et kiriku koostöökud toimikud olne lõunnat.

Konsistoriumi otsusega on praost Koolmeister vabastatud õpetaja kohustusest 1.6.79a. Eskustuna Örebro ja Kumla kogudustest (otsustatud 30.09.79)

2.

Õpetaja August Raiduri matuse kulud: siidunaha kr. 121.60, lillebukett Eesti väinadest lülitidega 225 kr. Kokku kr. 346.60. (Erimeluse kassast ära tunda!)

3.

Johannes Kivimäe'le ta sünnipäeva meelepidamiseks viidud lilli kr. 30 eest ja pensionaride ühingu poolt ka kr. 30 eest.

4.

Praost R. Koolmeistrile kingiti (kristall kaus (väärt) kr. 1000 ja abikaasale kr. 315 eest kristalli ja lilli! Kokku kr. 1315. Kingi viiad olid esim. A. Pahu ja laekur pr. J. Popp.

5.

Praost R. Koolmeistri jutluste kogu ette tellimise küsimus; Erimeluse loeb ette V. Palmi'i kirja, mis saadeti sellesasjus 29.8.79a.

Koguduse esimehed on juha. Kokkulepitud ette tellimiste arvuga iga kogudusele. Eskustuna kogudus tellis 200 eep., Örebro Kogudus 100 eep. ja Kumla

100 eep. Otsustati raha riigi toetuse 24. arvestilekanda kr. 10000 ette tellimiseks.

6.

Esto 80 Rahvus Kongressist saame osavõtta 3 liikmega. Iga osavõtja peab tammaga 50 kr. Kokku kr. 150. Mõel on 272. lüiget arvestatud.

8.

Piiskop J. Köppu kapitali juhatuse saatis esimest korda meile tänu kirja!! (Kunpää 9.5.79. esimes Kinnapuu.)

9.

Õpetaja muretseni jäaks abierimehe pr. L. Veerite ülesandeks teda juhendaks esimes 14 okt tuleb õpetaja Tõldsepp. Aga surmide püha ja jõulu laupäevased jumala teenistused on lahised. On väagitud õpet Kaarmega!!

7.

Riigi toetuse saamise kirja loeb ette esim. Ants Pahu.

10.

Läbi rääkimiste all: Teatab esimes A. Pahu et tal oli p. piiskop. Kõnhat Neemi'ga õpetaja saamise asjus. Haudade korras hoju kapitali küsimus, et iga aastane surmide püha sissetulek läheks kapitalile. Seda ette panna Västeråsi sinodi koosolekul

Koosolek lõppes kell 15.15

Ad. Palm
esimees:

J. Palundi
protokollis:

Protokoll 158

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus
koosolek peeti Eesti Kodu nimises H-Salg
5. 23.11.79 a. kell 14.15. Koos olid esimees:
A. Palm, laekur J. Popp ja abiesim. L. Veente
kirjatoim. J. Palundi.

Päevakord

1. Surmule piha fimalteenistuse korjandus
küsimus.
2. Esto-80 lõpuvade küsimus.
3. Sõjaväestute toetuse küsimus: Esto-80
tulukus.
4. Konsistooriumi eelarve kiinnitamine.
5. 1979 a. liikumismaksud ja nõuanduse
küsimus.
6. Arvete kiinnitamine.
7. Läbirääkimised.

1.

Olustadi naagu eluvisel aastalgi et surm-
lepiha korjandus anda mahajäetud han-
dade komarhoim fondi.

2.

Esto-80 juhatus kaja loeb ette esimees
et talustase üle 60 lippu Stockholm

sentrumi kaunistamiseks, selleks soovi- 25.
nad nad et Eesti orgid. Rootsi toetused
lipuvaderites astumisega. Esimees soovis,
et kogudus telliks ühe lippu - oleks vade-
riks üheltõule. Kogus kr. 750. (lipp kr. 150.)

3.

Esimees loeb ette kirja Esto-80 ja Eesti
Sõjaväestute ühingu esimehe Valter Soe, et
Saksamaalt tuleks 39 ja mujalt ringides Euro-
paast 20 sõjaväestatud.

Koguduse juhatus otsustas nende Esto 80
kuluude katteks anda kr. 1000, sellega
taastada osaliselt nende kaugelastiku võt-
te ja kaunistuse eest.

4.

Konsistooriumi eelarve loeb ette esimees
ja kiinnitatakse ühel häälel. Häälestus
leht saadeti tagasi 23/11.79.

5.

E. E. L. K. saadi kiri, mille oli saatnud hr. V. Palm
d meil tuleks maasta kr. 10.000 postigiro
arvele. Praost R. Koolmestri juhuse kogu
hükimise toetuseks ja ka ehitellimise arvele

6.

Arvete kiinnitamine: kõik arved mis on
suve jooksul tehtud loeti ette ja kiinnitati:
Praostile ja pr. praostile (kr. 1000 ja kr. 315).
Õpetaja V. Takkele õpetajaks nimistamine
E. E. L. K. Uppsala koguduse peale.

mollist oravõtte esimees A. Palu, kulusi oli
kr. 274. (sõit, tase, lilled jne)

3) Västerasi sinoodist oravõtjatele mauseti a
kr. 185 x 2 s.o. esimehele ja korjatoimetajale.

4) Eestlaste mahajäetud haudade toimekanna
koosolekust osavõtnud esimehele mauseti kr. 215
koosolek toimus (17/10-79 Stockholmis) Arves oli sõit +
päevarahad.

5) E. E. L. K. Noorkõpingu kogudusele saadeti
õnnitlus telegramm kr. 37.50.

6) Ostetud uus kumil kõrgutusmasinale:
kr. 132.70 see oli tellitud varem aga mind
saime kätte. Kumliga saame paremini kir-
jutada i seegi laulu lehti, sellega hoia me kok-
ku palga trüki kulusi.

7.

Läbi värakimuste all teatab esimees, et meil
on lootusi õpetajat Adalf Kaarme'd omale
jumalateenistuse pidama. Ta elab praegu
Norrales. Meist Riikliku teatusest üle-
kandra Vaimuliku korjanduse fondi:
kr. 3000. Koosolek lõppes kell 16.30

A. Palu
esimees:

J. Palu
korjatoimetaja

Protokoll 159.

26.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek 9.2.80. Västra Storgat. 5 kell 11.05
Kees: esimees A. Palu, laekur J. Popp ja kirje-
toimetaja J. Palundi. Absentees L. Kierde

Päevakord:

1. 1980 a. kevadpoolsed jumalateenistused
2. Kabaringi aastapäeva kontsert-jumalateenistus
korjanduse küsimus.
3. 1979 a. juhatuse liikmete tamde küsimus.
4. Sissetulund korjad.
5. Nõukogu kokku kutsumise ja päevakord.
6. Algatud küsimused.

1.

Õpetaja Adalf Kaarme peab 24.2.80 kell 13.30
Forssi koguduse kirikus kontsert-jumalatee-
nistuse, kus laulab Eskilstuna Eesti segakoor
kr. M. Kiiveri juhatusel; solistid sopran Helvi
Klement ja klarnetist Toomas Rannamaa ja
eril. Robert Heinmets. Sisse pääs tasuta kuid
korjandus jagatakse politvangide ja nende per-
kondade teetuseks ja teine pool viigastatud
sõjameeste s.ia s.o. Esto-80 toomise kuludeks.
Peale jumalateenistuse on koosviibimine
Eskilstuna: Eesti-Kodus, kust võet oravõtte
ca 60-65 inimest

Teine jumalateenistus oleks 9.3.80 (Päästipäev)
kolmas jumalateenistus peetakse Suurel-Reedel
armulauaga ja neljas 11.5.80 ja viies

14.6.80 seega viis Jumalateenistust kevad-
pooltel. Nere saame nüüdsest peale pidada -
Jumalateenistusi kell 13³⁰. Kuid viimne aug-
est ole kindel, sest õpetaja pidi sõitma Inglis-
maale kevadpooltel.

2.

Korjandus mis korraldusest 24.2.80 Jumala-
teenistusel lähene võrdsest s.o. 50%-50% sõja
invalidide siinistamiseks ja politvangide
ning nende perekondade toetuseks.

3.

Eelane ülejääk jagada sõjainvalididele
kr. 1000, ja kiriku konvertri kuludeks 1000.
Väimuliku korjanduse fondi 400 kr. kokku
kr. 2400 ülejääks jagada posti-telefonis
sõidu kuludeks 1979 a. juhatuse liikmetele.
See olus kr. 1666. (siin sees olus ka sõidukulud
evangeli komitee liikmetele!)

4.

Sissetulund korjad: Jänesed „Eesti-Kiriku“
kohta V. Palmilt.

1) E.E.L.K. kogudustele konsistooriumilt
20.12.79. 1979 a. annande tännisus võtta
käritlemisel (31.3.80.)

3) Vanglas olvate politvangi abistamise keskus
kirja loeb ette esimes. 1980 a. kummutada
politvangide abistamise aastaks. Eesti polit-
vangidele ja nende perekondadele. Nere korja-
olusest 24.2.80 anname poolosa edasi Eskrile.

teimkonnale. 4) Konsistooriumi kiri 5.12.79
(paama arhiivi) samuti E.E.L.K. konsistooriumi
kiri 20.12.79. Kirikkorja maksm annande blankettid
saadetud ja palutakse tännistatavast kinni
pidada. Nere praesthond ei saanud s.a. kõrki
vajalikke andmeid konsistooriumile. Alkoryad
Eero Rüdala konsistooriumi peasekretär.

Kiriku Päevade koosolek olus 15-25.7.80 vahel,
et kuidas sobib teiste 80 üritustega?
Eelnept. 1 apr. 1980.

5.

Algatud küsimused: Kumb laekur J. Popp.
Kui suur on kirikkorja maks tännismaksjatel
Vastab esimes: et 9 krooni liikme pealt.
Konsistooriumi üldine seina kalender anda
„Eesti Kodule“ koosolek lõppes kell 14⁰⁰
Väimuliku korjanduse fondi fondi kr 3000
Palundi
esimes: protokolliis

Protokoll #160. (teise leheküljel)

Protokoll 160.

Õ. Õ. L. K. Esikolstuna koguduse revisjoni komisjoni kassaraamatuid ja dokumente ning leidis kõik korralduskult peetud ja dokumentidega täiendatud sissikanded!

Esikolstunas, 22 märtil 1980.

Revisjoni komisjoni liikmed.

T. Pielbusek.

J. Elste

J. Papp

Protokoll 161

Õ. Õ. L. K. Esikolstuna koguduse nõukogu koosolek peeti 22. 3. 80 Eesti Kodu ruumides V. Storgat. 5. kell 13.35.

Päevakord:

1. Koosoleku rakendamine.
2. Revisjoni komisjoni aruanne.
3. Koguduse 1979 a. aruannete kinnitamine
4. Koguduse 1980 a. liikmemaksu määramine
5. Koguduse 1980 a. tegevuskava ja eelarve vastuvõtmine.
6. Algatud küsimused.

Koosoleku pidi algama kell 12.00

Koosolekust võttis osa esim. A. Pahu, V. Pielbusek, J. Elste, J. Papp, H. Öhr. & Kõks. K. Järvelepp

ja J. Palundi. Püüdesid L. Kestee ja H. Mardis.

1.

Koosoleku avab esimees Antti Pahu ja teatab et juhataja esimees on nõukogu esimees ja kirjatoimetaja on saanud nõukogu kirjatöid ja (alus Õ. Õ. L. K. põhimäärused!). Seega juhatab koosolekut esim. A. Pahu ja protokollis J. Palundi.

2.

Revisjoni komisjoni aruanne loeb J. Elste, mis võetakse vastu ühelhäälel.

3.

Koguduse 1979 a. aruanne loeb J. Papp ja J. Papp. esitab majandusliku aruanne: Kassa: kr. 524.50. Posti- ja arvel. kr. 810.45.

Kapital arvel prangas: kr. 11.541.84. Jookval arvel kr. 5.976.01. Vajuvate korjandus fondis. kr. 3000. Saldo kr. 15607.80 (kesk kassa võlg kr. 245).

Tasakaalus: 18.852.80 kr.

Liikme maksudest laekunud kr. 2200.

Korjandustest kr. 1374

Lauulehtide müügist. kr. 444.

Annetustest . . . kr. 276.

Panga %/o. kr. 1426.12

Kokku: kr. 5720.12. 1978 a. ülejääk 14774.05 kr.

Kokku: 20494.17. kr.

Kulud oli: Püskop Joh. Köpp'i fondi kr. 500.

Saksamaa laste ja vanadele kr. 500.

Kesk kassa võlg aastal 1978/79. jaettatav 826 kr.

Mõnemeinused Kulud kr. 643.85.

Vaimuliku kirjanduse fondi kr. 3000.

Kulud kokku kr. 5469.85.

Kassaseis: 31.12.79 a. Kr. 15.024.32

Armandid oli kõigile koguse nõukogu liikmetele varem antud, et nad sai sellega tutvuda. Esimeses küsimis, kas meigi soovib sõna võtta selle kohta. Sõnavõtjad ei olnud siis proua armade kiinnitamisele, mis kiinnitadi ühelhäälel, Riikliku kassarmande loeb ette laekur.

Tulused 1/1.79 a - 31.6.79,

Panga arvel kr. 599.60

Toetusraadud 6/2.79. 17.500 = 18099.60 kr.

Tulused 1/7.79 - 31/12.79.

Panga arvel kr. 99.60.

Riikliku toetus kr. 16750 kr. Panga %/kr 22345
Kokku: kr. 17073.05.

Kulused esimesel poolaastal: kr. 18261.95.

ja II poolaastal kr. 17383.15

Kõige loe poola toetuse saime nov. kuus kätte. Esimeses paneb armade kiinnitamise, armade võeti vastu ühelhäälel.

4.

Lühemaksu määramine. Koosolek leidis, et tuleb liikmemaks jätta undireks. Poola hääletasid kõik.

5.

Koguduse 1980 a. tegevuskava ja eelarve vastuvõtmine. Esimeses loeb ette tegevuskava ja eelarve. Jumalateenistusi oleks 1980 a.

10, milles võiks ka seliste ettenäha.

29.

Eelarves oleks 1980. Tulused

Lüheme maksudest: kr. 2.200.

Kirjandused Jumalateenistustest: kr. 1400.

Laululehtedest: kr. 4.50.

Humetustest: kr. 3.00

Panga hoijuse %/kr. 1400

Tulud kokku: kr. 5.750.

Ühisaan 1979 a. kr. 15.024.32

Riiklik toetus (loodetav) kr. 33.500.

Kulused 1980 a.

1. E. & L. K. Eskilistuna kogusest keskkanale: kr. 1200.

2. Piiskop J. Kõpp'i fondi: kr. 500.

3. Saksa maa vandele ja lastele: kr. 500.

4. Muud toetused: kr. 1.500

5. Eskilistuna koguduse kantselei kulud: 4.500 kr.

6. Vaimuliku kirjanduse muutmise: kr. 5.500.

7. Epitafade pävarahad: kr. 1750.-

8. - - - - - Kiriklikus tööks: 1500.-

9. Organisti, selistide tasudeks kr. 6.500.

10. Västeräsi, Eesti Kirik tellimiseks: kr. 2600.

11. Eskilistuna, E. Kiriku tellimiseks: kr. 2600.-

12. Mitmesugused teised kulud: kr. 7.500.

13. Sotriaaltööks: kr. 4.500.-

Kokku kr. - 54650.

Esimeses proua tegevuskava ja eelarve hääletusele, mida koosolek kiinnitas ühelhäälel. Revisjonikomisjon valiti vanad tagasi! (See oli pävakorras vahetel jää nud!)

Läbirääkimiste all küsiti J. Palundi, mil
õpetaja Kaarme mõtleb kolida Eskilstunas-
se, et saaksime omale ka ühe kindla õpetaja.
Ka õpetaja Kõdar läheb varsti papuki-
le ehk saame meil ühegi kinnitada oma
koguduse peale. Nüüd on meil meiega ühes
ammutud viis kogudust ilma õpetajata.

Esimesi ei tea veel õpetaja Kaarmaa
kindlat siset kohta.

Kogudus annetas Maailma laager
'Vikerkaarile' kr. 500. Mida laekur
J. Popp saadaks ära 24.3.80.

Kirikukongressile valiti: A. Pahu
J. Popp ja K. Järvlepp.

Rahvuskongressile (50 liikme peale 1 esind.)
sinna valiti: A. Pahu, J. Elste, K. Järvlepp
J. Popp ja L. Veertee.

Koguse laekur tasub reg. maa ja sekul-
teatab nimed, kes tulvad E. E. L. K. Eskilstu-
na kogudust esitama.

Koosoleku lõpetas esimees A. Pahu ja
täna kirkis oravõhjad. Koosolek lõppes
kell 14.00

A. Pahu

Esimees:

J. Palundi
protokollis:

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek peeti V. Storgat 5 Eskilstuna, E - Koda-
rumes 22.5.80 kell 18.15. Koos olid:
esimees A. Pahu, abiesim. L. Veertee, laekur J. Popp
ja abi H. Öhr ning kirjatoim. J. Palundi

Päevakord

1. Rahvuskongressi saadikute lehtide arasaat.
Koosoleku maksum. (A. Pahu, L. Veertee, J. Elste)
2. Kiriku kongressi saadikute teatamine (A. Pahu
Johanna Popp, K. Järvlepp.) Kus J. Popp ja Järvlepp
selleks ka J. Popp kirjatas
3. Vaimuliku kirjanduse heimekannast sa-
võttu kulude kinnitamine

1.
Saadikute lehed täidetud esimehe ja
kirjatoimetaja poolt ja saadab Elstele.

2.
Kirjatoimetaja saadab kirikukongressi saadik
K. Järvlepp'ale, kes saadab võitluse edasi
Stockholmis.

3.
Esimees A. Pahu teatab, et ta käis Eesti-
Vaimuliku Raamatu juhatuse koosolekul
19.3.80. ja tal oli sõidu ning päevaraha kulud
90 kr + 175. = 165 kr. Mida koosolek kinnitas.
Läbirääkimiste all teatas esimees, et ta meel-
miste kirjandusmateriaali ja maksaõigust hõlmas
fondis on tulnud kr. 1180; kuludid 290 kr. jääb
kr. 890.

Koosolek lõppes kell 18.45.

A. Pahl
esimees:

Joh. Palundi
kirjatoimetaja:

Protokoll N 163.

E. E. L. K. Eskilistuna Koguduse juhataja
koosolek peeti 9./9.-80 V. Hõngat. 5
'Eesti Kodu' ruumes kell 17.10

Päevakord

1. Kinku kongressi saadikute ja Rahvus
kongressi saadikute kulude kinnitamine
2. E. E. L. K. konsistooriumi amandide kinnitamine
3. Saadeti lilli Vold. Palmile ja Tsa. sünnipäe-
vaks: kr. 114, kinnitamine (kinn. kiri kogudusele)
4. Esimees loeb ette handade korrashoiu fondi
põhikirja (24 okt. 80) kavand põhjendatult.
§ 7 oleks ka sama korraldusfond E. E. L. K. Eskilistuna
kogudus. Juhatus müüda selle võitatus
suul. heaks.
5. Jumalateenistused oleksid 21 sept. kodumaale
lahkumise mäletamine
23 nov. ja 24 detr. võimalusel kui leidub
õpetaja okloorkuul, siis ka uus jumala-
teenistus. Algatud küsimused oleks 6. detr.
6. Kinku toimkonda leida liikmeid

31.

1. Kongressi kulud oleks J. Poppil ja
A. Pahlil kr. 215. K. J. J. Pahlil oleks ainult
Stockholmisse. Päävaraha kr. 175.
Rahuskong. oleks kulud kr. 215 A. Pahlil
J. Kertul, J. Eltsil

2. Esimees loeb ette konsistooriumi amande-
mis kumlatse ära ja kogudusele saadet.
Hääletus leht tagastada 1 okt sa.

3. Esimees loeb ette kogudusele saadetud tänu
kiri kr. Vold. Palmile ja kinnitab arve kr. 114

4. Juhatus kiitis heaks ühel häälil handade
korrashoiu fondi kavandi (mis oli hand.
A. Pahlil ja E. Toldrepp'alt.)

5. Jumalateenistusi oleks sündisel Eskilistu-
nas 3-4 korda. kui ruumide saamine
ja õpetaja saamine sobivad.

6. Kinku toimkonda liikmete küsimus jääb
esimehe ülesandeks.

Koosolek lõppes kell 18.35

A. Pahl
esimees:

Joh. Palundi
protokollis:

Protokoll N164.

3. 8. 2. K. Eskilstuna koguduse juhatus koosolek peeti 20. 11. 80 V. Storgat.

5. „Eesti Kodu“ ruumides kell 14⁰⁰

Koosolid: esim. A. Pahu, J. Palumäe prod.

J. Popp, L. Veerä ja H. Ohi.

Päevakord.

1. Sissetulund korjad.

2. Sinodi Kulude kiinitamine

3. Liikme makside küsimus

4. Praost R. Koolmeistri 75a. sünnipäev küsimus.

5. Praost R. Koolmeistri „Jutluskoos“ ja Augsburgi kutsutunnistuse kätte saamise kiinitamine ning transp. kulude soas. seiskohavõtmine.

6. Surmipühade korjanduse küsimus.

7. Jõulu jumalateenistuse korjanduse küsimus ja jõulukiiride küsimus.

8. Koperimise aparadi muutmise küsimus

9. Algatud küsimused.

Esimene avab koostööku ja tänaab koosolekuid ning loeb ette päevakorra.

1. V. Palmi kiri esimehele R. Koolmeistri „Pühaku“ saatmise kohta

2. Kõrvaltoorinimi kiri 1981 a. eel arve 1982 K. komisjoni komisjoni valitud hrd. A. Kippar,

Juhan Oksmaa ja Alfred Põldma.

32.

2. Sinodi Kulud A. Pahu'le sõidu ja päevaraha kr. 299.45. + 175. J. Palumäele päevaraha 175 kr.

3. Koosolek arutas kes ja kus liikmemaksudid vastu võtta: see jäi laagu varemastel aastadel

4. Praost R. Koolmeistri 75a. päeva küsimus. Esimeses A. Pahu on pöördunud kõigi koguduste poole 11 korjandustööga, kokku läheb p.p. k. Veerä nõusolekul, pr. J. Popp loeb ette mitu kogudust on juba saanud. Stockholmis kogudus kiirgub pr. Arthur Vööbusi raamat. Vastanud olid 6 kogudust, 7 mees Eskilstuna Eskilstuna praost vajaduse korral kr. 1000 ja lillederaha kr. 100 kr.

5. Alus: V. Palmi kiri: Augsburgi kutsutunnistus 120 exp. ja praost R. Koolmeistri 280 exp. „Pühaku“. Teeme järgmisel korral liikmete nimekirja, et kellele anda: Pühaku? Transpordi kulude vajaliku summa tasume koguduse kassast (arve prot. 164 prot. 5.)

6. Surmipühade korjandus arvestada (23 nov. a.) maha jäetud kaudade korjanduse fondi (fondi heaks)

7.

Jõulu Jumalateenistuse korjandus, anneteade, prof. A. Võõbuse raamat, väljandmise teetseks. ja raamat kinkida Eskilstuna linna raamatukogule (Raamat on ingliskeelne.) Jõulu kingid nii kuu varemalt jõuludel tehti: "kinkumestele" 3 kausi õpetaja pronale, organisti pronale ja puuastipronale ning Tois: koguduse kantseleis, kassari 7 kausi. Valutati ostma esimese ja laekur.

8.

Kopeerimise aparadi muretsemise küsimus: Meil on võimalik osta tarvitatud "Minolta" faapanilöö kr. 3200 + moms. sellel gaaber jookseb nulli peal (500 gaaberid ja 1000 gaaberiga on sööpulber kaasas. Marika Kiri näeb välja (vaste laulukl.) Kooolek leiab, et kogudusel on see tarvilik ning pika peale tasub see end ära. Mäsu ei ole suuri see sobib meile hästi

9.

Algatud küsimuste all otsustati osta gramine ümbrikuid ja gaaberid, sealt kust sek: karbid; (2.5 - 16 ümbrikuid.) Kooolek lõpetas kell 16⁰⁰

A. Pahl
esimees.

J. Palundi,
protokollis

Protokoll A 165.

33.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse koosolek peeti 3.2.81, Eesti Kodu" ruumes, V-Storg 5. kell 17.30. Koosolid: esimees A. Pahl, J. Palundi, pooled J. Popp, L. Keertee ja H. Öhr.
Päevakord:

1. Eesti Kiriku tellijate nimekirja koostamine 1981 a jaoks.
2. Praost R. Koolmeistri 75 a. sünnipäeva kingi annamine.
3. Pea koosoleku küsimus.
4. 1980 a. II se poole kulude arutelu.
5. Läbirääkimised

1.

Kooolek vaatas läbi nimekirja 1980 a. tellijatest ja kustutas need kes soovis avaldasi, kas silmanägemise või mõnel muul põhjusel soovisid mitte, E-Kirikut. Nii jäi 1981 a nimekirja 57 Eesti-Kiriku tellijat.

2.

Praost R. Koolmeistri 75 a. sünnipäeva annamine oli järgmine. II kogudusest saadid kr. 3625 millest Eskilstuna kogudus annetas kr. 1000. ja lilled maasid kl. 105.

3.

Nõukogu kokkukutsumise küsimus all otsustas kooolek kutsuda nõukogu ja

revišoni liikmed 26.3.81a. Varem kuulata
kas revišoni liige K. Järvlepp võik tulla
revideerima 25.3.81. (Ka peats nõiade ühingu)
4.

1980a. ühe poole Riikliku toetuse kulude aruan-
ne. Need oleks prof. A. Võbbuse raamatu välja-
andmise toetus. Vaimuliku kirjandus fondidale.
kr. 10150. sõi ja kr. 4605,00 Kopeerimise
(2000 paberit ja värv seal juures.) Jätkus üle
2244. Mitme sugused arved kr. 1350. Sellest
jagada juhatuse liikmetele (telefoni, sõidu ja muud
kuludeks kr. 250 L. Kertule, H. Öhrile.

Joh. Palumäele telefoni, sõidu ja kantselei kulud
kr. 400 saamati esimehele A. Pahuile 500 -
seal hulga auto sõidu kulud organis loomise ja
viimine rdt. jaama. Ka laekurile telefoni,
sõidu, kantselei kuludeks kr. 500.

Ja kui ilmub osta praost Rudolf Kõrreanna
jumal on meie abi" jutluste kogu juhatus ja
revišoni liikmetele. Esimees teatas et prof.
A. Võbbuse raamat on edasi antud linna
raamatu kogule.
5.

Läbirääkimiste all arutati koguduse
35a. praava korraldamist ning et meie²²/₁₀
peame fälle 22.3.81. Jumateenistused forssi
kirikus kell 12 14. Koosolek lõppes kell 18.05

A. Pahu
esimees:
Joh. Palumäe
protokollis:

Protokoll 166.

34.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse nõukogu
koosolekul kontrollis revišonikomisjoni
kassaraamatuid ja dokumente 1980 aastal ja
leidis et kõik dokumendi oli õieti sisse
kantud ja sissetulekut, ja väljaminekud koos-
kõlas dokumentidega.

Eskilstunas. 26.3.80.

Revideeritud:

Hermik, Händ
J. Laste
Briska Kõks

Protokoll 167.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse nõukogu
koosolek peeti 26.3.81 "Besti Kodu" ruumides
V-Storgat. 5. kell 17. (Juhatus ja revišonikom. ku-
si 2 tundi varem.) Koosolid järgmised nõukogu
liikmed: A. Pahu, J. Papp, J. Palumäe, L. Kertee,
H. Öhr, E. Kõks ja H. Mardi ning J. Eliste.
Koosoleku avab esimees A. Pahu ja loeb ette päeva
korra.

1. Koosoleku avamine.
2. Revišoni komisjoni aruanne.
3. 1980a. aruande kinnitamine.
4. 1981 a. liikmemaksu määramine.
5. 1981 a. eelarve ja tegevuskava kinnitamine.
6. Revišoni komisjoni valimine.
7. Läbirääkimised.

1.

Koosoleku avas esimees A. Pahu ja protok
kirjatoimetaja J. Palundi (§ 118.)

2.

Revisjonikomisjoni protokollis loeb koosoleku
le ette J. Elste. Koosolek kinnitas protok.
#166 ära ja mündi järgmise päevakorra
punktifooru.

3.

Kassapidaja Johanna Popp loeb ette 1980 a.
kassa aruanded. (Pärfundatund aruanded
on koosolejatele varem kätte antud)

Tulud: liikmemaksest kr. 1850

Korjandustest (kirikus) kr. 1401.

Ametustest kr. 340.

Laululehtedest kr. 767

%/o. Sp. Mälarsdalen kr. 1756.32.

%/o Ens - banken'is kr. 756.85.

%/o. Postgiros. kr. 134.73

Riikliku toetust kr. 33950.

Kokku: kr. 41,505.90

Elumise aasta ühepaak. kr. 15,612.80

kr. 57,118.70.

Kulud 1980 a. elid:

Õpetajate püüvarahad. kr. 2750.

— — — — — kiriklikustööks kr. 1700

Seidu kulud õpetajate-organist. 4215

Organiste-solistide püüvarahad 7617.45

Kantslei üür. 7605

Esikristuma kogudusele, E-kirikult kr. 2520.35.

Västeråsi Eesti Kirikult kr. 2000.

Vaimuliku kirjanduse fondi kr. 2000.

Mund kulud kr. 14,589.65

Kokku kr. 44,997.15

Ülejääk 12,121.55

Huanni Parakaalus kr. 57,118.70

4.

1981 a. liikmemakse määramine:
koosolek otsustas jääda vana liikme-
maksu juurde, vastu ei oleud keegi.

5.

1981 a. eelarve võeti vastu 1980 a. eelarve
kulude järele arvestades.

(6.)

1981. Tegevuskava's oleks jumateenistus
Suurel Reidel ja 27 mail 20. Tänavaniemi-
se pühäl ja 40 a. tagasi küündamise mälestä-
mise jumala teenistus pidada Upsala, Kunda,
Örebro ja meie kogudus koos Forssi kirikus
14 juunil. Upsalast tuleks külla peale
õp. Takeli organist Maripuu ja püssitais
koguduse liikmeid. 17/5. oleks koguduse
õhtu õp. Adolf Kaarme ja 80. film.

6.

Revisjoni komisjoni liikmed valiti vanad
tagasi 1981 a. peale.

7.

Esimees A. Pahu loeb ette praostkonna kirja.

kus oli; et õpetaja J. Rebane Karlstadis sai 80 aastaks ja et praegune orkaarõpetaja on õpetaja Adolf Kaarme.

Ed. Kõks, et miks oli jumalateenistus ja poalt kunstinäitus ning muid ettekanded kunsti muuseumis samal ajal. Vastas A. Pahu et kriku aeg oli varem ette tellitud ja seda munita ei saanud. Esimesel ette praostile õnnitluskulud ja teatas et küündituspäeva jumalateenistuse kulud lähevad polit. vangide toetuseks.

Koosolek lõppes kell 18.05.

Adolf Pahu

esimees:

Joh. Palundi,
protokollis.

Protokoll 168.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse juhatus koosolek peeti 2/6.-81. K. - Storgat. 5. Eesti Kodu ruumes.

Koosolid: esimees A. Pahu, J. Palundi, J. Popp, L. Veerte.

Koosolek algas kell 17.15.

Päevakord:

1. Õpetaja küsimus.
2. Küünditamisepäeva küsimus
3. Küünditamise päeva, kolvilana küsimus.
4. Lähivääkimised.

1.

36.

Esimesel ette praost R. Koosmestri kirja et afutiseks hooldataks õpetajaks oleks praostkonna õpetaja A. Kaarme, kes teeniks Eskilstuna, Örebro kogudusi ja Kumlal kus oleks ka õpetaja Käge Palus vastada kas oleme nõus sellega. Juhatus nõustus sellega.

2.

Meie saame ka laululehed Uppsalast küünditamise päeva jumala teenistuses, mille meie saadame ühe õpetaja A. Kaarmele ja ühe praostile. Juhatused otsustasid et kõik jumalateenistusest saadud raha läheks perek. Sergei Soldatov'ile. (abik Ludmilla Grünberg)

3.

Kolvilana küsimuse all oli, et 110 inimesele korraldada Uppsalast, Örebrost Kumlalt ja mere inimestega avata kook 125. Võileivad, kolvi ja torti pakukirime külalistele ja omadele joogiks, kerge õlu ja karastavad jookid. Kell 10 saame juba võileibu tegema ja laudu katma. Pr. J. Popp võttis korralduse oma peale (abilised olid J. Lindström, Veerte, Jürgens, Tikas, hrd A. Pahu ja Palundi). Esimesel toidil ja saiad ja küpsised Torshällast. Oluk 2 kasti, 5 kasti Ramlööat, suhkrujooki jne.

4.

Läbirääkimiste all oli Forsi koguduse korraldada õigisel 35nd aastapäev ja kodumaalt lahkumise jumalateenistus 37nd ühiselt. Lahkumise Forsi koguduse õpetajale andsid üle lilled erimees A. Palu ja laekar Johannes Papp. (lilled arve oli 1 kr.?) mida andsid need õp. A. Vildssonile)

Koosolek lõppes kell 19⁰⁰

erimees:

J. Palundi,
protokollis:

Protokoll N 169.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatus koosolek peeti 2/7.-81 kell 17.15 Västra-Storg. 5 "Eesti Kodu" ruumis.

Koosolekust võtsid osa: erimees: A. Palu kirjatöömehes: Joh. Palundi, laekar pr. Johannes Papp, abiesimees: Lisette Veertee, abik. H. Öhr.

Päevakord: jumalateenistus

1. Kõnditamisest kõrgenduse aruanne.
2. Praost R. Koolmeistri matusega seotud kulude aruanne.
3. 16.08.81-äel Stockholmis Jakobikoguduse Jumalateenistusest osavõtmine küsimus
4. Läbirääkimised.

1.

Kõndituspäeva mälestuse jumalateenistusel kõrgendusest laikus kr. 1956.

ja koosolekul armetasid juhatus liik - 37. mud omalt poolt juure niit see summa ümardati kr. 2400.

Laululehtedest saime kr. 610.

Kohustuslased kulud oli kr. 1365.95.

2.

Here praost R. Koolmeistri matuse kulude aruanne: päng kr. 300. kummutus lehes kr. 174.60, Pävaraha kase inimesele: A. Palu ja pr. J. Papp. kr. 350. Sõidu kulud nendele: kr. 138.60. Pr. Koolmeistri lilled saadeti kr. 118. - Lilled pandi vaskannides ka mere õpetaja A. Kaarme arve kaasa arvatud kr. 80. (Mere juhatus viis 6 panga ja nendest Gotlandi kogudus pole veel meid tasunud!)

3.

Peapiiskop K. Veem palus mere ja tervise kogudusi osavõtta TV. Jumalateenistusest 16 augusti Stockholmis Jakobikirikus. Otsustati osavõtta ja sellest teatada ajalehes, paarkorda et saaksime bussi tellida. Kulud Kanda Jumalateenistuse arvele, juhatus liikmetele teatada kuni 10 augustini ja nende telefoni nr. nr. avaldada ajalehes. Sõit toimub koguduse liikmetele tasuta aga tervetele kr. 10.

4.

Läbirääkimiste all (~~õnne ei olnud~~)

~~sis koosolek lõppes kell~~ jagas koosolek
Vaimulik raamatufondi kr. 2000
juhatus liikumise sõidu, kirjavahetuse
ja telefoni kõnede tasus järgmiselt
erimehele 550 kr., laekurile 550 kr.,
abiisimehele 250 kr., abilaekurile 250 kr. ja
kirjatoimetajale 450 kr.

Koosolek lõppes kell 19²⁰

Ants Pahu
esimees:

Joh. Palundi
protokollis

Protokoll 170.

E. & L. K. Esholstuna koguduse juhatus koos-
olektoecti 31/8-81 kell 17³⁰ Eesti Kodu" ruumis
V. Sturgat. 5.

Koosolek esimees A. Pahu, laeken Johanna Papp,
ka abi Hilja Öhr, kirjatoim. J. Palundi, puudus
abiisim. Lisette Vertie (härige)

Päevakord:

1. Uppsala koguduse 35a.p. osavõttu küsimus.
2. Seisukohavõtte Västeråsi kulutuspunktiga
3. Mere koguduse 35a.p. küsimus.

Uppsala koguduse juhatus saatis meile kutse
et 13 sept. a. kell 14⁰⁰ on pidulik jumala teenist.
koguduse kirikus ja sellele järgneb koosviib-
mine hotell Gullitki. Juhatus otsustas osavõtta
ja kumlatada järel paljude on meile kaasa sõit

jaid, et selle järel teab kumri tellida, seks 38.
kumlatada. "E. Päevalehes". Kuninga otsustadi
mere praost R. Koolmeistri jutluste kogu:
"Püha tee - Via Sacra" 15 exp. ja üks roos-
pookingseade.

2
Mis mõtleb Västeråsi pühikond, kas ka
taha tulla mere kogudusse. Mere olemalati
nend loetamud praostkonna maksmise juu
juha sept. kuus peaks esimesi võtma kontakti
Västeråsi tegevestega. Suis kui saame
kokku lepit suis esimees ja kirjatoimetaja
sõidaks sinna. (Lühel laupäeval või pühapä.)

3.
Mere oma 35a.p. tähistamise küsimus on
veel lahtine, Uusjumaala teenistus oleks sept.
kuus (Kodumaalt lahkunute mälestus!!!)
Esimees aga võttab kontakti õpetajaga, ja
et millal on meie jaoks kirikraba.

4
Läbiääk. all teatas esimees, et mere võeti-
me praostilt üle sihtasutus: Eesti Vaimulik
Raamat'u' osatähti 50tk. & kr 100.- kr 5000.
Esimees kumlatas kas on kirikraba 27 sept.
28 nov. ja 24/12. Jõulu õhtu jumala teen.
Võib olla ka 25 okt. (Kui ma protokollis sisse kand-
sin, siis saime teada, et 4 okt. on jumalateen:
Kodumaalt lahkunute mälestuseks ja seda peame
peale selle "E. Kodu ruumis" kokkõhtuga ja

Esito 80. filmi näitab õpetaja Kaarme
Teade Hinnab & Päevalehes, Kohvilanast osa-
võtmist peab ette vaatama.) Koosolek lõppes kl. 18.45

H. Pahi
esimees.

Johannes Palumäe
kirjatoim.

Protokoll 1H (süü raadik ära kogu)

& & L K. Eskilshina koguduse juhatus koos-
olek peeti & - Kodus 1 okt 1981 kell 17.00
Kos terve juhatus, esimees avab koosoleku 17.10
Päevakord:

1. Kokkuvõtte 4.10.81
2. Seisukohavõtt 35 a. päeva pühitsemine kella.
3. Seisukohavõtt kassa aruande kohta! Konsistoorium
4. Esito lõpp koosolekust osavõtt - saadiku määra-
mine.
5. Jookvate kulude kinnitamine.
6. Läbivõttekiri (Algatud küsimused)

1.
Kokkuvõtte 4.10.81 osavõtjate valmistada 60 kohta
Kohvilasta jaoks muudatada. Esito 2) Väikeid kooke, suhkru
kooke, lõikerain (kinnitamine) ja Torshällast.

2

Esimees loeb ette konsistooriumi kassa aruande
mis kinnitatakse ühel häälel. (saatis Ridaals.)

3

Kuulus meile peame oma koguduse 35 dal

aastapäeva: kutsume p. jürkopi k. Veeni 39.
ja me praosti & Tõldseppa. õpetaja Kaarme
ning ühe solisti Stockholmis jääb esimehe
mureks. Kas saame Eskilshina laulukoori
ka laulma? Solistiks võibolla saab tulla
pr. Ventel. Et kõrk Rõhki kirikute koguduse
majad ei ole vabad enne jõuluid, siis peame
oma 35 a. päeva & esiti Kodus.

4

Igaast organisatsioonist ühe saadik (valitusega!)
saab Esito 80. lõpp koosolekust osavõtta.
Koosolek valitab esimehe H. Pahi saadikuna.
Vastav teade saata Stockholmis koke.

5.

- a). V. Raamatu juhatus koosolekust osavõtte
kulud esimehele (süü - päevaraha.)
- b) Mahajäetud handade fondi koosolekust
osavõtt: süü - päevaraha.
- c) Endise praosti R. Koolmeistri kassa ja münd
praostkonnale kuuluvad uluotmine pr. Kool-
meistri abipraost & Tõldsepp ja praostkonna
resident esimees H. Pahi, kellele süü - päeva-
raha.
- d) Lilled arve me õpetaja amehse õnnistamise
pühul Fors kirikus kr. 150.

6

Algatud küsimuste all: lilled R. Koolmeistri
handade riskamiskes pr. J. Poppile kr. 24 ja esim.
H. Pahi kr. 24. Siis veel samm hini kogudusele

V. Erken'ilt ja isalt: ema fahanna Erkeni
matuse koraldamise eest (mere koguduse kanda
aegne liige!)

Erimees kätkest kontantisada Västeråsi pöitkon-
na tegejastega: Örnagun ja Frenfeldt'iga, et
lahenda nende kuuluvust mere kogudusega
(sust praost R. Koolmestrit ei ole enam!)

Koosolek lõppes kell 18⁰⁰.

Ant. Jahn
esimees:

Joh. Palundi
kirjatoim.

Protokoll 172

2. E. L. K. Eskilstuna Koguduse juhatus
koosolek peeti 9/11-81 a. V. Storgat 5. Eesti
Kodu' ruumes. Koosolid: esim. A. Pahu,
L. Venter, J. Papp, H. Öhr ja J. Palundi.
Koosolek algas kell 17.15.

Päevakord:

1. Koguduse 35a. päeva tähistamine Jumala-
teenistus surnute pühaga 29/11-81 armulaud
ja perikomaõhtu (kohut laud)
2. Sinodist osavõttu kulude kiinnitamine.
3. Kopeerimise aparadi vahetuse küsimus.
4. Algatud küsimused.

1.

Koguduse 35a. p. 29. 11. 81 perikoma õhtule
registri. Teadaa juhatus lingmetele
solist. Koidu Ventsel teatas, et ta ei saa

tulla on jalga operatsioon. Jumalateenis-40.
tusel kogudus läheb mahajäetud haudade
fondi heaks. Kohusõhtule reg. viimane täht-
päev oleks 24/11.81. Peruaised tulevad võileiva
taldriku mitmesuguste võileivadega, sinna
juure 1 pudel jooki (mitmed sorti.). Kohvi juure
kipsiseid ja torti Torshällast tellida.

2.

Sinodi kulude küsimus: Osa võtjate
päevaraha, sõiduraha ja hotelli kulud, tulevad
koguduse kanda võtta.

3.

Kopeerimise aparaat tuleks vahetada, vana
est raame kr. 2000 uue hind on kr. 8900
firma Lötterdali juures. Uue aparadiga on
meil palju paremini paljudamises ja muudka.

4.

Kivad pool olus meil 3 jumalateenistust
ajad ei ole veel kindlaks määratud, mõl-
on rummid vabad ja mõl-ol saaks õpe-
taja tulla.

Koosolek lõpetas esimees kell 18³⁵

Ant. Jahn
esimees:

Joh. Palundi
protokollis.

Protokoll #173, (26.I.82)

EE L.K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek peeti "Eesti Kodu" ruumides, Ostra-
storgat. 5. Koos olid: esim. A. Palu, L. Keitce
H. Öhr. Johanna Popp ja J. Palundi (kell. 15.20)
Päevakord:

1. Kiri praostilt õpetaja A. Kaarme kin-
nitamine mere õpetajaks.
2. Vabariigi aastapäeva pidulike kontsert
jumalateenistusega Toosi kirikus ja
pärast kohviõhtu!
3. Jumalateenistuse korjanduse küsimus.
4. 1982. a. kevad poolaast jumala teenistused.
5. Konsistooriumi 1981 a. aruanne ja 1982 a.
eelarve (kohta seisu kohta võtmine).
6. "Eesti Kiriku" tellimise küsimus 1982 a.
kohta Eskilstuna osas.
7. Seisukohta võttes, "Eesti Kiriku" tellimise
asjus Västeråsi ja ümbrus konna kohta.
8. Sisse tulnud kirjad ja kirjandus.
9. 1981 a. aruannete küsimus koos nõukogu
kutsumisega.
10. 1981 a. II poole jooksvate kulude küsimus.
11. Algatud küsimused.

1.

Esimene arvas koosolek 15.25 ja luges ette
praost E. Töldseppa kirja, milles on õpetaja
A. Kaarme kinnitadud ametlikult mere õpe-
tajaks (varum tegime teatavaks praostile, et

oleme temaga rahul ja soovime oma õpetaja-
jaks (telefonil teel).
2.

Kevad poolaast jumala teenistuse ajad olus:
28. 2. 82. V.R. aastapäeva pühitsemine. 14. 3. ja
ja Suurel Reidel 9. 3. 82. armulauaga ja 20. 5. 82.
Tavamineuse pühäl kell 7 väljasõit õpetaja ja
Tootnasse

3.

Eesti V.R. Jumala teenistuse korjandus läheb
Pohla vangi toetus fondi. Siis Mart Jüriso
laulab "Laulu ja Rein Aider mängis 2 poela
(M. Jüriso laulis kirikus helilooja Hiio: "Largo
Religioso" ja Tobiasse: Loo mulle jumal puhast süd-
Rein Aider mängis Ecclesi: Allegro" ja Regeri G-moll
hülste. Mart Kiveri juhatusel laulis: Eskilstuna
segakoor kolm laulu: "Sind suunani", "Su põhja-
mäe päikese kullas" ja "Hoia Jumal Eestit."
Kohviõhtu korraldus olus perenaiste kaas ja
abistas need koguduse majahordja.
Kohvi lauale eelregistreerimine ja sisse pääs
ku 10 kuulutada lehes.

punk 4 on juba punk 2 all olud.

5.

Konsistooriumi 1981 a. loeb ette esimes ja
paneb kiinnitandusele, samuti loeb ette
1982 eelarve. Parakaalus 180 000 kr.
Nõu on allakirjutatud: Ridala,
Vastus saadeti (aga see hõlmas, oli mõeldud

31.12.81a)

6. - 7.

Eesti Kiriku" tellimise küsimuse all võeti üles ka Vold Palmi nõue meilt kr. 2500. E. K. tellimine Västeråsi ja Nymbohus konna eestlastele. Pr. L. Koolmestri uteluse järgi A. Paluile et on ainult rep. 10 eestlast. Esimeses nõudis telefoni teel arm V. Palmilt ja palus saata nimekirja nende kohta kes olid praost R. Koolmestri tellijate nimekirjast ja nimekirja saaldas inimesi kes ei olnudki mere praostkonnas, oli paljn välismaa elavaid jne. Mere nena-me Västeråsiist, kui need soovivad mere praostkonnas minnuda, saata meile uus nimekirja. Selles küsimuses valitab juhatus esimest A. Palu seda asja selgitada V. Palmiga ja Västeråsiiga. Mere nimekirja tuleks Eesti Kiriku" tellijate 2 inimest Akerstyekebruket: Elfride Poorn Bruksväg. 6^B ja Jakula Helmi Stockenströms väg 1a. Perek. R. Loo Västeråsiist saamata jaan Ounap.

8

Merle on saadetud: Vello Salumi raamat "Die Kirche und das Volk" ja "Kiriku õiguse käsiraamat". mille eest tuleb laekuril maksta kr. 40. Raamat jääb esimehe valduses Kayase kiri pp K. Veemist

Kiriku õpetajate elulood* koostamiseks 42. 9.

Amanded ja eelarve eumem koostada ja siis nõukogu kokku kutsuda enne 15.3.82. 10.

1981 a. II poola jookvade kulude plankettid taita, nagu ette nähtu varemgi. Kus koosolek kokku tulla veibmarr.

11

Kiriku meestele annetadi jõulukingid, mis maksid kokku 226.80 kr. ka seal ses koguduse (Rootsi) kantseleile. Juhatusle anti: laekurile Johanna Pappile kr. 500 ja esimehele kr. 500 ning kirjat. J. Palundile kr. 200 nende töö, posti-telef. sõidu kuludeks.

Koosolek lõppes. kull 18⁰⁰
Peale eelmise sari tellitud, E. K.: L. Koolmestrit organist R. Heilmetsale.

Ant. Pak
esimees.

Joh. Palundi
protokollis.

Protokoll 174.

E. E. L. K. Eskilstuna Koguduse juhatus
koosolek peeti 11.03.82. kell 14.30. V-Storg.

5. Eesti Kodu" ruumides.

Koosli: esim. A. Pahu, laekur Johanna Popp,
abi Hilda Ohu, prindus L. Veerte. Koosolek algas
kell 14.45.

Päevakord:

1. Amannite koostamine
2. 1982 a. taseprovi Jumalateenistus.
3. Sõjaväelaste toetuse küsimus
4. Piskop J. Köpp'i kapitali toetus.
5. Nõukogu Koosoleku ja Revõjoni Komisjoni
kokku kutsumine 28/3.s.a.
6. Läbirääkimine

1.

Antadi eelarvet ja vaadata üle aru-
anne ning nende lõplik koostamine ja
esimehe ja laekuri hoolde.

2. ja 20/5. tal

Peale 28/3-82 a. Jumalateenistuste pea-
me õpetaja Adolf Kaarene kodu: Prustinas
kui valja sõitjaid leidub.

3

Sõjaväelaste kapital vajab toetust ja
juhatus otsustas toetust anda kr. 500.

4.

Piskop Joh. Köpp'i kapitali paluti
koguduselt toetust ja juhatus otsustas

toetada nagu varemast aastadel kr. 500. 43.

5

Otsustadi saata nõukogu liikmetele ja
revõjonile koosoleku kutsed 28. märtsil s.a.
Revõjon toimuk enne jumalateenistust

6.

Läbirääkimiste all luges esimees ette sisse
tulnud kirjad. 1) esimine oli V. Palmilt, Eesti
Kiriku" tellijate arves ja vastus esimehe
poolt talle (koopia). Koguduse revõjoni Komisjon
on lnd. Mardis Pielbush (elate lahkus surma
läbi) ja hr. Järvelepp loobus. Kandidaat pr. E. Kõks.
Koosolek lõppes kell 16.45.

A. Pahu

esimees:

J. Palundi.
protokollis:

Protokoll 175.

E. E. L. K. Eskilstuna Koguduse juhatus
koosolek peeti 20.04.82. kell 18.15. Västra-Storg.
5. Eesti Kodu" ruumides.

Koosli: esim. A. Pahu, laekur Johanna Popp,
abi esim. L. Veerte, abilaek. H. Ohu ja
kirjatoimetaja J. Palundi.

Päevakord:

1. 1982 a. eelarve läbivaatamine ja
1981. a. aruande kiitamine.

2. Nõukogu kokkukutsumine
3. Sissetulund kirjad
4. Läbiraakimine.

1.

1982 a. eelarve esitada niikui 1981 a. oma veiksude mündatustes mida laekur teeb. Nii et 1980 a. ülejääk kanda: tegevus kap. fondi 1981 a. aruandes.

Aruete seis oli 31/12 1981: Kassas kr. 18 001.13 ja väljamisk. kr. 18 001.13

11-81. Tulud: Liikmemaksudest: kr. 2 120. Kiriku-kojandusest kr. 1300. Annetusd kr. 775. Laenulehtedest kr. 559. Hoiuste 1/2 % Sp. banken Mäländalen: kr. 2 032.70. Ens. - banken kr. 397.15 Postigilest kr. 267. Riiklik teetus 1981 a. 33 100. Eskilstuna E. Seltorlt kr. 1000. Kokku: kr. 41 550.85, 1980 a. tegevus kapital. kr. 12 121.

Väljamiskud 1/2 - 31/12. 1981 a.

Õpetajatele püüvarahad: kr. 4825.

— " — kiriklokuus tööks 1.000.

Sõsdukudeas (õpetajatele - organistidele) - kr. 11313.55

Organistidele püüvarahad kr. 1425

Ruumide üür ja koristamine kr. 5008

E. & L. K. Eskilstuna kog. Eesti kirikult. kr. 2500

Västeråsi kuulutus punkti; Eesti kirikult. kr. 2500

Vaimuliku kojanduse fondi ja pr. A. Vööbusele: 2630 kr

Igarugu mündkulud (lilled, kühvi, post) kr. 1515.95.

Ostetud uus koperimismasin kr. 8519. kr.

Protokoll 176.

44.

E. & L. K. Eskilstuna koguduse nõuhoi komisjoni kontrollis koguduse kassaraamatuid ja dokumente 1981 aastal ja leidis, et kõik sissekanded oli õieti dokumentidega tõestatud ja väljamiskud ja sissetuleku õiged.

Eskilstunas, 18 mail 1982 a.

Revidendid: H. K. K. K. ja

Protokoll A 175 järg. (algusleht 43)

Trüki ja münd kontorikulud. kr. 1265.10.

Kokku kr. 42851.40

Ülejääk kr. 10,820.45

Kogudusel oli maksumaksjaid liikmeid: 271

Liikmemaksudest laekus. kr. 1940.

Liikmeid 308 inimest, neist liikmemaksu kohustoke: 271 inim. Koguduse piirkonnas elab c/a 207 Hest last

Enne kui aruanne kiinnitadi otsustas koosolek 1980 a. ülejääk kanda tegevuskap. - fondi (kr 12121.)

2.

Nõukogu liikmetele saata püüvarahaga kutsed, mida valmistab esimees ja kutsed saadab laiali kirjatöimataja, surma ja münd põhjusel laekunud liikmete asemel kutruda osavõtma kandidaadid: pr. O. Weide, hrd. H. Karsla ja pr. E. Kõks ja veel E. Kullerkan

Vanaduse tõttu lahkus 2 nõukogu liiget ja summa läbi 3. hald. kool, eliste ja kontsu.
Nõukogu koosolek otsustadi pidada 14/8. 82.
kell 18 ja revisjoni komisjoni tuleks 1 tund
varem „Eesti kodu“ ruumidesse, samuti juhatus.
Koosolekul luges ette esimeses sissetulund kirjad:
Mr. V. Palmi, et tellida kogudusele õpetaja/paast
R. Kiviranna: „100 jutlust“ ja püskop K. Rand-
sepp'a: „Ristiga märgitud“
Juhatus otsustas esim. A. Pahu ettepanekul tellida
tga juhatusel liikmele üks exp. mõlemist ra-
matust.

Alati teatada koguduse piirkonnas elavate
eestlaste arv ja nendest kes on koguduse
liikmed, sest meie kiriku uused on lahti
kõigile, seda näeme põlvkute aeg, kui palju
tuleb kuulama jutlust ja id pole liikmed.
Koosolek lõppes ilma et keegi oleks sõna ootund:
kl. 20.30.

A. Pahu
esimees.

Joh. Palundi
kirjatoimetaja.

Protokoll 177.

Õ. & L. K. Esikõrtna koguduse nõukogu koosolek
peeti esikõrtna „Eesti kodu“ ruumides: V. Storgat 5.
14 mail 1982 a. kell 18.30

Päevakord:

1. Koosoleku rakendamine.

2. Revisjoni komisjoni aruanne. 45.
3. Koguduse 1981a. aruannele kinnitamine.
4. Koguduse 1982a. liikme maksu määramine
5. Koguduse 1982a. tegevuskava ja eelarve
vastuvõtmine.
6. Algatud küsimused.

Koosolekust võtsid osa: esimeses A. Pahu, abiesim.
L. Keertie, laekur J. Popp, abi H. Öhr, kirja-
toimetaja J. Palundi, H. Mardi, O. Weide ja
H. Kaisla. Püskop E. Kullerkann, V. Pielbuseh
& Kõks ja R. Järvelapp kes saatis kirja et ta
lahkub meie kogudusest. V. Pielbuseh vanaduse
ja E. Kõks tööl oleku tõttu.

Koosoleku rakendamine on põhimääruste
jargi et esimeses avab ja juhatab koosolekut ning
protokoll kirjatöimele.

Esimeses A. Pahu tervitab kõiki koosolekuid ja
asume päevakorra punkt 2 juure.

2.

Revisjoni komisjoni aruanne loeb ette
Heinrich Mardi eest Joh. Palundi,
mis kinnitadi ühul häälel.

3.

1981a. aruanne kinnitamine, mille loeb ette
laekur J. Popp ja teatub et meie saame riik-
liku toetus 2 korda aastas: 1 ne pool saame
oktoobris ja teise pool saame veebruaris - märtris
Ta loeb ette maha jäätud hauade fondi korra-

raamatust, mis alustadi 1979 a. kus esimesena an-
netas hr. H. Otto kr. 25. Esimes ütleb et iya
Summitõpiha korjandus läheb Handade Kooris-
hoim fondi, ainult 15% jääb meist kandada.
More maasime Hinnuse hana alalhoim eest
kr. 75. Summaga valitsusele. Mahajäetude ja
teiste kartoteg on praostkonna juures (mis
on ainult oma koguduse liikmete.)
Esimes nästab kaarti mille tähtsusele oli ka
hr. Trager, aga kes loobus 1/2 tööjõuga arita-
misest. Siis ta loeb ette Kassa aumand 1981 ja
esimes paneb selle kinnitamisiks ette, mis ka
kinnitatakse. Pr. O. Weide küsib kas saab
matuseid pidada ilma raha maksmata,
vastus sedg saavad ainult liikmed, siis tams
kogudus õpetaja ju. kalnud.
Siis tuleb arutusele et praost R. Koolmeistri
aeg maasime mere Västeråsi Eesti Kiriku
tellimise raha 50 isiku eest. Nüüd küsis esim.
A. Paku hr. T. Palmilt nimetuse mille põhjal
meie kogudus loobus sellejärele merle 50 ea.
kalnud mitte tamsda, sest seal oli paljud, kes
ei elanudki Rootsis. ju.
Esimes annab selgitusi aumandesse punitavate
hüvitusete kohta näit: kogudus ostis 10 ea. prof.
A. Tõobuse raamatuid ja lakkurite ostetud
M. H. K. F. põhikirsi. More annete 1/2 ei saada
pannada tulemaks annetole, need anname
mere koguduse tegevus kapitali annete

Arvamine kinnitatakse esitatud kuul 46.
heaks.
4.
1982 a. liikmemaksu määramine, Esimes
itleb et konsistoorium nõuab reg. liikme pealt
kr. 14. More ei ole selles, et konsist. ülevaht pida
da vaid Eesti Kirikut. Koguduse õpetaja on
maksud ka need, kes pole olnud koguduse
liige (Koolmeister). Paneb ette, et jäädne van
liikme maksude juure s.o. kr. 10 ja kr. 20 rok
pealt. Mida ka koosolek kinnitab.
5.
More poolaasta on juba mööda vanti ja
meil on kavatus teha suvine väljasõit
õpetaja A. Kaarme kiriklase ja kiriku
(Frötna). Sept. kuuks oleks õpetaja ameti
õnnistamine, kuhu tuleb praost ja tursi
külastaja. More riiklik toetus vähenes kr. 1500.
Komisjon jagab rahasid ja praostkond
saab raha ning jagab kogudustele 10%
läheb praosthoimale.
1982 a. eelame loeb ette laekur pr. F. Papp.
kavas on meil sõigisel 4 f. umalate ühistust.
More pühikond hõlmab Sörmlandi ja
takk Västermanlandist (Västerås ja tms.)
Västeråsis on mere pühikond ja sealt tuleb
5 rok. meil nõukogusse. Täiskogu koosolek
ja kohviland tuleks ka korraldada sõigisel
Esimes paneb eelame ja tegevuskava

hääletusele, mis kinnitatakse ühel häälel.
Kõne all oli ka õpetaja A. Kaarme kuul-
nisti küsimus. Kogudus saadab praostile
ja see oma korda mere palve, et risti
kandmise õigust saada peab seda kinni-
tama konsistorium. Täiskogu olus ka sept.
kuus. A. Kaarme on rootsi piiskopi kani-
tuse juht.

6.

Algatud küsimuste all räägitakse kanoade
koguduste elust ja rootsi kirikutest. 1947a.
võrre aasta õhtu pidas õp. Sargava Jumala
teenistuse, kus tuli ilmsiks, et kristen mees
oli armulane veinis ära jäänud. Need
noored kes mere jumalateenistusi käisid
kuulamas olid Soome noored, kes käisid
leeris ja õpetaja märkis neile, et nad olid kuu-
lamas mere kirikus.

Esimees tänab ja lõpetab koosoleku
kl. 20.30.

A. Kaarme
esimees

J. Kallumäe
protokollis

Protokoll 178.

47.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek peeti 22/9-1982. Eesti Kõdu ruumis
V.-storgat-5. kell 16.35. Koosolek: esimees
A. Palu, laekur J. Popp abiesim. L. Kertse ja
abilaek. H. Oja ning kirjatorm. J. Palu.

Päevakord:

1. Protokoll 177 alusel kutsub juhatus täis-
kogu kokku 31.10.82. ja kutsub ülesseade
vastavalt nõukogu liikmeid, keda valib täis-
kogu.
2. Täiskogule esitavate liikmete nime-
kirja koostamine.
3. Organisti küsimus.
4. Sügripool aasta jumalateenistuste
aeg.
5. Koosolekul alg. küsimused.

Koosolek otsustas, kutsuda Västerårit ja
Åker styckebrukist esindajaid nõukogu
see ülesanne jääb esimehe hoolele.
Mere vagame kuni 15 nime, kes on nõus
end ülesseadma nõukogusse. Koosolek
arutab palgu määri ja vana nõukogu liik-
meid kes võiks kõnelda tulla (A. Westerblom
m. Tikka, m. Kontsa m. Reinart, m. Kallila
ja m. E. Kurba.) Ja õpetaja ütleks koguduse
teatede all 26.09.82. Täiskogu valimistest

2.

Täiskogu valimistel tulevate nõukogu liikmete nimekirja koostab esimene.

3.

Mere organist hr. Heinmetz on haige ja mere rajamees orgaanist, esimene kaalub saada Soome organist, kes abistaks merd kui tal on aega. Esimene muudab needid Stockholmis jne edasi mis vaja (Agenda, Publi

4.

Singis pool aasta kiriku ajad olevad: 26.09.82; 31.10.82; 21.11.82. ja 24.12.82 kell 13.00 (terjed ikka kell 13.30)

5.

H. Palu esitab arved: kr 45 + 10 = 55 kr, Välfaröide Jumalateenistuse laulu lehtede 4. astme õpetaja Takkeli saate kr. 111. Täiskogu koosoleku alg oleks ka kahetõttu. Laenu ja Johanna Põppi 70a sünnipäeva lilled kr. 74. Kirikutoimkonda valiti Joh. Põlundi ja H. Ohi so. 26.09.82. Koosolek lõppes kell 17.45.

H. Palu
esimene:

Johannes Põlundi
protokollis

Protokoll 179.

48.

E.E.L.K. Eskilstuna koguduse täiskogu koosolek peeti Kloostri koguduse majas peale Jumalateenistuse Forsi kirikus, kus juhtis koguduse õpet. A. Kaarme 31.10.82. Ka õpetaja teatab kogudusele täiskogu koosolekus kantselet, Rahvas kogus Kloostri koguduse majas kl. 15.00. Esimene H. Palu tervitab koosolekuid ja nimetab et meil on ka külalised H. nim. Västeråsis ja 1 Akerstykke buckist, ja teatab et mere avame oma täiskogu alati palvusega. Õpetaja A. Kaarme ütles: mere laulame praost J. Lattiku laulu: Kalla Kallis Isa käre. 19 salmi ja selle järgi võttal pühakirjast Joh. ev. 15. 1-19 salmini ja ütles et ma ütlen naagu praost. Lattik ütles: et kugi ei saa head teha ilma Jumalata, küll aga paha teha! Veel teatas ta et ta on Eskilstuna koguduse õpetajaks kinnitatud ka. Ta näebis, kus on ta sünnipark ja kus koolis käinud ning et õnnista di õpetaks ühes õp. Raiduriga 1942. ja et Soome maal oli suun õpetajate püüdes siis soovisid nad sinna minna, ja sealt tulid nad ka õp. Raiduriga Rootsi. Raidur läks Kanada ja ta jäi sinna esiti kui kantselei-ametnik, kust läks P. Rootsi õpetajaks. Ja loodan et teie nüüd olete rahul nuga. Olen naine siin siis ta ütles jälle "Sa ära väägi nii palju!" ja soovis

meie koguduse täiskogu koosolekule head
kordumisekut.

Niind loeb esimeses ette E. E. L. K. põhimäärustist
peatükki 16. Koguduse täiskogu, § 101, § 102,
Et koosoleku alab esimeses ja protokollis
kirjutoimetaja. Ja loeb ette kloostris koguduse
õpetaja Per Anne Andebergi kirja, milles ta
tänuab eestlasi... Ja teatab, et Västerås
on niind pihtkond, mis kuulub meie koguduse
alla ja et juha H/II sa. peab õpetaja A Kaarme
sial Jumala teenistuse. Ta tänuab Västerå-
sist tulund pihtkonna juhatust, millele
vastab hr. Tringelt Västeråslaste poolt.

Edasi selgitab ^{õpimees} hr. Konsistooriumist
saadavad ka vigadega kirjad, millele
on kõik alla kirjutanud. Hea on et praost-
konna laekur ja Mahafäktuhandade fondi
laekur on üsja seesama hr. Kruppelman.
sis õnnestus see kergesti lahendada...
Niind avab esimeses koosoleku ja loeb
ette päevakorra:

1. Hääletage ja protokollile alla kirju-
tate valimine.
2. Kiriku kongressi saadiku valimine.
3. Loeb ette ~~koosoleku~~ valitavate nimekirja.
4. Koosoleku lõpetamine.

Häälete lugemiseks esitadi hr. Veertee
hr. Kaart ja pr. Reinart.

keda valiti ühel häälel,
2.

Kiriku kongressi saadikuks nimetadi
J. Palundi, kes loobus vanaduse tõttu, sis
esimeses A. Pahu ja kandidaadiks pr. J. Popp.
keda valiti ühel häälel.
3.

Esimeses selgitab valimist, et nimekirja lihte-
del on 13 nime, neist tuleb valida 10 inimest.
Kuid Västeråsi ja Åkers-styckebruki nimeid
tulevad nõukoguse automaatselt.

Esimeses jagab igale kätte nimekirja, kus
sisis: valitaks loetakse saadud hääle ena-
muse järjekorras ja üle 10^{ne} jäävad kandi-
daatideks. Üheksa hääle arvuga loetakse 1^{ne} vene.

1. Ants Pahu 41 häälel, 2. Johanna Popp 38 häälel
Palundi 36 häälel, 3. Lisette Veertee 38 häälel
5. Elsa Tikas 36 häälel, 6. Liidia Tamme 36 häälel
7. Alide Reinart 35 häälel, 8. Öle Verde 29 häälel.
9. Westerblom Anna 26 häälel, 10. Heldur
Kaista 26 häälel, 11. Hilja Öhr 19 häälel.
13. Hilda Konton 15 häälel, 12. Nelly Rask
16 häälel. Koosolekust võeti osa 42 liiget.

Nõukoguse valitute tagajärjed teatakse
koosolekule ja algas istumine kolvilauas.
Koosolek lõppes kell 15³⁰

Ants Pahu
esimeses:

Joh. Palundi
protokollis

Protokoll 179.

kinnitavad:

Andri Veider *Heide Reinart* *Leet Kaaret*

Protokoll #180.

E. & L. K. Eskilstuna koguduse nõukogu koosolek peeti Eesti Kodu ruumides 10/12.82 kell 14.15

Koosolid: A. Pahu, J. Popp, L. Veerte, L. Tamme, A. Reinart, H. Kontsu, O. Weide, E. Tikas, J. Palundi. Pühendused: H. Kaista ja A. Westerblom.

Päevakord:

1. Juhatusse valimine
2. Revisjoni komisjoni valimine.

Juhatusse valiti esimehes A. Pahu.

Laekur (ja ta abias) Johanna Popp ja abias Elsa Tikas 2 aamatu pidaajaks!

Abiesimehes L. Veerte ja kirjatoimetaja J. Palundi. Hääletused H. Kaista ja A. Westerblom.

2.

Revisjoni komisjoni valiti pr. A. Reinart, E. Poom. Hääletused styckebrukt ja pr. L. Jansen Västeråst

Hääletused olid: pr. Weide O ja Tamme L.

Koosolek lõppes kell 15⁰⁰

50.

Andri Pahu
esimees:

Protokollis.
Joh. Palundi.

Protokoll 181.

E. & L. K. Eskilstuna koguduse juhatus koosolek peeti Eesti Kodu ruumides 29. 01. 83. kell 14. Koosolid: esim. A. Pahu, laekur J. Popp, kirjatoim. J. Palundi, abiesim. L. Veerte ja juhataja E. Tikas.

Päevakord:

1. 1982 a Ise poole kulude arvestus.
2. 1982 a. armade koostamine.
3. Epel. Uno Planki kingitud jutluste kogu "Elu pärast elu" kohta seadkoha võtmise
4. Eesti Kiriku tellimise kohta seadkoha võtt.
5. Heliloja AvoPardi teatuse küsimus.
6. Koguduse lippu laenamise küsimus
Estival 83^{le}
7. 1983 a. Ise poole Jumalateenist. küsimus.
8. Nõukogu kokku kutsumine.
9. Panga võltuse andmine pr. E. Tikasele.
10. Algat. küsimused.

1.
82^{te} Ise poole aasta kulude arvestus. Mere elame ja aasta võtmud arvestusse juhatus kōnid telef. arvele, sõidu kulud, kirjavahetuse kulud ja Kassapid. extra kulud arvele

Tammisel Tal on 828 a. Isepoolse poolaasta
kulusid kr. 500. Kirjatoimet 250 kr ja
esimehel sõidundamisel kulud (õpet. orgaanist.
jne telefoni ja kirjavahet.) kr. 600. Abi
esim. kulud kr. 200. Kokku kulusi 1700 kr
2.

Amade koostamisel lisab laekur
kr. 1700 mis juhatusel on väljaminekut
olnud 1982 a. Väljamik oli kr. 19.980.35
Pundujääk kr. 3.380.35.
3.

Õpetaja Uno Plank'ilt saime kingituseks
20 raamatut: ta jutluste kogu, "elu pärast
elu" mida jagab esimeses juhatusel liik-
metele ja teisele (juhatus sai 5 exp.) siis
revisjoni liikmetele ja teisele nõukogu
liikmetele jne. (vahadele ja haigetele, kes
ise saavad lugeda)
4.

Õesti Kirik'u (Västeråsist) nimikirjas
"oli 30 exp. Õskolstuna kogudusele tellida
(50 exp + 10.) 60 exp, nii et kõik vanad
killed raske kirikus käija saaksid, Õesti
Kirik'u" postitult koju.
Mõte endine nimetori (nimis lahkuvad) ja
Västeråsi pihtkonna omaga tuleb meil
tellida 90 exp. 1983 a.
5.

Heliloja H. Pärt'i perekond elab Antrias

vajab mitte abi (abikaasa on haige ja 57.
lapsed käivad koolis). Juhatus otsustas
abistada kr. 1000 mis sotsiaal kulude arvelt
maksta stipendiumi E. Erinduse arvele.
6.

Pippi laenamine küsimuse all oli ka kuidas
korralda transporti ka teiste taktike lõppude
saatmist Estivalde 83 Göteborgi. Korraldajaks
jääb A. Pahl. Kogudusel on 2 Pippi. Ka oli
kõne all et perek. Lingile tuleb külastada Suonte
pihadel Göteborgist (dittar jata abikaasa) ehk
saata need lõppud nendega. Koguduse lõppu-
de summas on 320x210; 165x105 väärdus kr. 750
7.

Jumala teenistuste aug. 1983 a. Isepoolaasta
oleks 27/2. Kloostri koguduse majas kl. 13⁰⁰
E. V. R. aastapäeva pühitsemisega. Tõrunda õpet.
sõit ja praevarahs, orgaanistole kr. 200.
Iine Jumala teenistus oleks 13/3. kl. 1330
Fors kirikus.

II as oleks 1/4. kl. 13.30 (S. Rudel.) armulauga
Fors kirikus.

IV as oleks 12/6. kl. 1330 Fors kirikus kui
Kündamise mälestuse Jumalateenistus.
Pühas oleks kolviland koguse liikmetele.
8.

Nõukogu kokkukutsumine. Päevakorras
oli mitu tähtaega, kui jäi kindlaks 20/2.
1130 tulevad kokku juhatus ja revisjon.

Deklaratsiooniks teevad esimese ja laekurid
arumande eumem valmis. Esimese saadab
kutsed kõigile nõukogu liikmetele, kui
väljaspoolt ESKistumast ei saa tulla reisirjo-
ni liikmed, kutsuda asendajad (jätkub)
ESKistumast (pr. O. Veide)

9.

Et laekuri Johanna Popp töökergete
arumande tegemisel ja muudel aladel
anda pr. E. Tõkasele panga volitus, mida
kinnitavad allkirjadega esimese ja kirjatoim.

10.

Läbirääkimiste all oli sinodi koosolek,
m. J. Popp näitas et talle on saadud
maost E. Tõdsepp kutsu juba. Sinod
toimus: 14-15 mail Nõukopringus.
Koosolek lõppes kell. 16.30.

Elis Popp
esimees.

J. Palumäe
protokollis.

Protokoll 182.

E. E. L. K. koguduse revisjoni komisjon kontrollis
koguduse kassaraamatuid ja dokumente 1982 a.
üle ja leidis, et sisukanded olid dokumentidega
tähestatud ja väljamõeldud ja sisutulekud õiged.

Siide Rõnau

Laine Jauan

Elfride Poom

ESKistumast 20.2.1983.

Protokoll #183.

52.

E. E. L. K. ESKistumast Koguduse nõukogu
Koosolek peeti 20/2.83a, Eesti-Kodu'ru-
mes Västra-Storgat. 5.

Päevakord

1. Koosoleku avamine.
2. Koguduse 1982a. aruannete kinni-
tamine ja revisjoni kom. aruanne.
3. Juhataja majandulikust vastutusest
vabastamine
4. 1983a. eelarve vastuvõtmine.
5. Läbirääkimised.

1.

Koguduse esimese avab koosoleku ja
tervitas kõiki koosolejaid - a maist
et esimest korda on ka meil Västra-
pitkonna esindajad. Ja selgitab et koos-
oleku juhataja on koguduse esimees ja
protokollis kirjutaja on koguduse kirjatoim.
Esimees teatab et kõigile nõukogu liik-
metele on kutsed saadetud õige aegselt

2.

1982a. oli pitkonnal 47 liiget, sellest 24
täismakjad ja 23 poolmakjad.
Kogudusel oli 1982. 155 liiget, mist 65m.
ja 90nast. Surma läbi lahkunud oli 9.
(3m ja 6n.) Laekur J. Popp loeb ette koosolekul.
Västra-asi pitkonnad juure arvatud oli
Koguduse nimikõrgas 193 liiget (maksm

mak[soid.] Samuti kaunab ette majand. f Popp.
Koguduse 1982 a. majanduslik aruandes
oli 31.12.15.134.52 kr. ülejääki.

1982 a. Tulusid: oli kr. 52.280.84 ja kulusid:
oli kr. (37) 146.32. Ülejääk kr. 10.134.52.

Esimees annab sõna vabaks, kus künigad
oli enamuses Västeråsis, kellel oli koguduse
töö võõras. Selgitas esimees ja laekur.

Revisjoni protokollis loeb ette pr. A. Reinart
Arvanded võetakse vastu muutmata. Samuti
1983 a. eelarve ja tegevuskava.

1983 a. eelarve näeb ette: Tulusid kr. 54334.
ja väljamaksumid kr. ~~38~~ 43680. 1982 a. üle-
jääk kr. 10.654. Ka liikmemaks jääb endiseks.

3

Esimees teab, et Rootsi kumbe kohalt
tuleb juhatus vabastada igasuguse vastu-
tuse eest. Koosolek vabastab juhatuse igas-
sugusest majanduslikest vastutusest 1982 a.

4

Läbirääkimisel all on (kõne all)
konsistooriumi siõndmised, et mitu liikme-
makso suurendaus. Mõel on see kõrgem alam-
määr kr. 10 ja kr. 20. Konsistoorium peab
oma kulusi ise vähendama! Kui meie
kirikuid ei ole, siis pole konsistooriumita
Esimees teatab, et õpetaja Uno Plank on
meile saatnud ära „Elu pärast Elu“ mida
jagati ka Västeråsi ja Åkerstykke kiriku esinada

jatele. Koosolek paneb ette talle tänu kr. 53,
ja saata, Esimees ütles ta on seda juba
teinud. Koosolek lõppes kolvi laulga küteliste
le ja omadele kell. 15.30. Västeråsi oli 2 naist
ja 2 meest. Åkerstykke kirikust ühe naine jõeskits
tunast: 10 inimest.

Ant. Palu
esimees:

Joh. Palundi
protokollis.

Protokoll A184.

EEELK Erkilistuna koguduse juhatus
koosolek peeti 3/8 „Eesti Koda“ muus
Koos olid esimees: A. Palu, laekur Popp ja
abi E. Tikas, J. Palundi ja L. Veerlee.
Koosolek algas kell 16.35.

Päevakord:

1. Praost. E. Töldseppa matusega seotud
kulud
2. Västeråsi prihtkonna kunst-fumala
teenistuse kulud.
3. Konsistooriumi aruande koostamine.
4. Läbirääkimised.

1.

Esimees käis matusel ja viis koguduse
poolt pärja. (Pärjad telliti Kõrk, igale
kogudusele praostkonna poolt.) mille arvet
mit poolt veel saanud. Sõidu ja päevaraha
maksis kr. 250. Praost Töldsepp tänab kõiki
ja teavitab pr. J. Popp esimehe kaudu.

Esimeses räägiti pr. L. Poomi matustest et
Eestist ei saanud tulla, ehki saatis ta talle
telegrammi.

VR. aastapäeva Jumalateenistuse kulud
lähevad koguduse kanda.
2.

Maaala mis meie koguduse piiridesse
kuulub elab üle 2500 eestlase.

Mis Västeråsi piirkonda kuulub siis
olime nõus meile maksma õpetaja ja
organisti püüa ja sõidu kulud ja
meie tasume 3-4 Jumalateenistuse eest.
See kordne sõidusti eest meie ei tasu üle
kr. 300. Õpetaja kr. 650, organist kr. 400 ja
kokku kr. 1650. + meie esimese sõidu-pääla-
raha.

Et Västeråsi ei korralda mitte üksi piirkon-
dard ka Eesti Ühingu selle, siis meie ei saa-
täielikult toetada, sest see ei ole ainult
Jumalateenistust meie mõistes.

Västerås ei esitanud meile oma tegevust
kava ega eelarvet, kui nad elid meile
nõukogu koosolekul. (Korjandus läheb
palitvangide toetuseks.) Meie tasume nende
"E-kirik'ile" arve kr. 1500.

Esimeses läheb ka 6./3.83 Västeråsi.
Ja kui seal juhtub, et keegi piirkonnas
vajab õpetajat matuseks, siis peame ka
need kulud kandma. Lauluksed milles

~~me~~ tegevimeelaksid maksta kr. 30. Piltkon-54.
na liikmemaksud tulevad meie tuludest
käbikäiga. (kasaraamatust.)
3.

Konistooriumi aruande koostamine: A.
Koguduse liikmete üldarv oli 31/12.82 366 in.
(lapsed kaasa arvatud)

Neist oli maksukohustustlike: 313. inm.
neist a) tamsid maksu 189 --
b) oli koguduse maksust vabast. 5 --
c) jätsid koguduse maksu tasumata. 119 --

Kokku a + b + c. 313 --

+ koguduse maksu tasunud liikmeteks
lähti ka ametuse teel maksukohust. korraldand
liikmed.

B.

1982. a. keskkassamaksu edasi saadmine

1981 a. võlg 1358 kr. 1982 a. kr. 1757.

62 liiget à 14 kr. ja 127 liiget à 7 kr. kokku: 1757

Konistooriumile saadetud kr. 3115.

millise summa saadame postigiro 350804-1.
kandm.

allkirjad:

esimenes

A. Pahu

õpetaja

A. Kaarme.

laskuri

J. Popp.

Edasi antadi siis tulund palve,
et ka kogudus abistaks heli loojat.
Pärdis perikonda (abikaasa haige + 2 last.)

sellega teatame heliloosja vaimulikku muusika loomist (kr. 1000.) Vaimuliku kirjanduse fondi loaksime kr. 2071.

Mere ei saa kirikult lahutada inimest, ainult kui ta on avaldas soovi kirjalikult või lahkub surma läbi.

4.

Esimees teatab, et Handadi korraldus fondis on meil kr. 347 (10% maksmine praostkonna postigiro arvele 408844-9. Keskkassa maks läheb Konsistooriumile. Riigitoetusest võetakse mere arvelt kohe ära % 10 praostkonnale ja kr. 14 iga liikme pealt konsistooriumile. Koosolek lõppes kell 18.00

R. Pahu
esimees:

Joh. Palundi
protokollis:

Protokoll N 185.

E. & L. R. Eskilstuna koguduse juhatuse koosolek peeti Eesti Kodu ruumis Västra-Storgat. 5. 27/4 83. kell 16.30
koosolid: esim. A. Pahu, abi L. Veeter, laekar Johanna Popp, abi Elsa Toivas ja kirjatoim. J. Palundi.

Päevakord:

1. Konsistooriumi kiri 7/4. 83 a.

2. Konsistooriumi kiri 12/4. 83 a.

55.

3. — — — — — 20/4. 83 a.

4. Estivali 1983 a kirjad.

5. Sinodi soovitud 7/s. Norrköpingus

6. Lühiajalised

1.

E. & L. R. peakoosolekust paluti meid soovitada, meie sinna ei lähe, sest mere seal midagi muuta ei saa, mis päevakorras ettenähtud on.

2.

12. aprillil kiri s. a. leib ette esimees, et mere poolt saadatud protokoll N 180 ära kiri on konsistooriumi poolt kiinnitatud ja samuti E. & L. R. Eskilstuna koguduse täiskogu protokoll 179 ära kiri (31 okt. 1982 a.)

3.

Konsistooriumist tuli E. & L. R. Peapiiskopilt kiri: Stockholm 20 apr. 1983 ringkiri, milles teatakse, et praost Elmar Töldsepp suri 10/2. 1983. ja teeb kirikukogule ettepaneku kin- nitada ametisse meiks E. & L. R. vaimulikuks assessoriks dr. theol. dotsent, õpetaja Ivar Hans Poelli (Pöhl) Saltsjöbadenist, järgneb tema elulugu...

4.

Estivali 1983 kirjad: kogudus otsustas saata oma loopu, mida toimetas esimees R. Pahu. Orgide kongressist mere osa ei

võtta, kui esimesel lähel, kui sõjaväerannide
poolt vaatlejana.

5.

Sinodi koosolekule lähuvad esimesed
A. Pahu ja laekur J. Popp. kongiga.
Kogudus maksab sõiduraha ja päevaraha
6.

Läbirääkimiste all selgitab esimesed mitu
raamatupidamist. postigiro saame riigitoetust
kust on juba ära võetud praostkonna
maks. Meil peab olema kaks annamist, sest
toetust saame kaks korda aastas. Täna
nõuti et saame juba 2/5 s.a. sisse andma oma
toetuse avalduse. Viimane tuleb, et saame
ikka teise aastas, konsistorium tigi nii et
meil on 2 kassaraamatud. (Helsingborgis
sinodi koosolekul võeti vastu et 10% praost-
konnale iga kogudus maksab (11 kogudust)
riigitoetusest. Konsistoriumil ei ole ühtegi
toetust samuti praostkonnal.) Meie toetuse
avaldused lähuvad, Riigitoetuse korraldo-
va toimkonda.

Koosolek lõppes kell 18³⁰.

A. Pahu
esimees:

J. Pahu
protokollis:

Protokoll #186.

56.

E. E. L. K. Eskilstuna Koguduse juhatus
Koosolek peeti Eesti Kodu"nime V. Storg
Koosolek peeti 18/5-83 kell 17.
Koosolid: esimesed A. Pahu, abi L. Vartu
E. Irkas ja J. Popp (laekurid) ja kirjat. Joh.
Palundi.

Päevakord:

1. Konsistoriumi kiri 9/5.83a.
2. Sinodi kulude aruanne.
3. Kõndamise päeva pidamine.
4. Läbirääkimised.

1.

Konsistorium pöördub kõigi koguduste
poole, et kinkida prof. dr. H. Vööbusse kuld-
risti. Ta tuleb 28/8. s.a. Jakobsi kiriku
jumalateenistusele, kus andakse siis
talle kuldrist. Koosolek kinnitas esimehe
ettepaneku, et anda selleks kr. 500,
sest see on üldhulmline annetus eesti
koguduste poolt.

2.

Õpetaja H. Kaarmi'le tuleb sinodi koos-
oleku arvestada 2 päeva seega ka tema
sellega suuren. Esimehele tuleb anda
259 kr (+125). Laekurile sõidu ja päevara-
ha kr. 254 kr. 125 makseti esimehele õpetaja
Kõdar'ile sünnipäeva tülled sadamike
eest.

3.

Kiinditamise Jumalateenistus peetakse
Fors'i kirikus 12.6.83. kell 13³⁰ juhtustab
õp. H. Kaarme. ja peale Jumalateenistuse
se koguduse liikmetele kohvitand, Eesti-
Kodu ruumis. Liikmetel vaja eelregistre-
rimini. Koosolek arutas ka kas saaks
mõnda lauljat Jumalateenistusele,
kuid ei leitud kedagi, kes oleks sel päeval
vaba olnud.

4.

Läbirääkimise all: esimeses räägiti
sinodi koosolekust: esimene ettekandmine oli
pp. K. Veemilt. Teine oli õp. J. Reesalu'lt
kelmas oli E. Kägit.

Kassaamane V. Knüppelman'lt (praost
konna.)

4a ettekandmine oli jälle V. Knüppelman'lt
Koguduse majandus ja arvepidamine.

5a abipraostilt V. Takkil'lt: Kiriku
muusika toimikonna aruanne.

6a. Eskilstuna koguduse esimehelt Ants
Tahvilt: Handadi korras hoiufondist.

Koosolek lõppes kell 17.50

Ants Tahv
Esimees:

J. Palundi
protokollas:

Protokoll #187.

57.

E. Eskilstuna Koguduse juhatuse
koosolek peeti Eesti Kodu ruumis V. Storg. 5
kell 16 18/10.83 a.

Koos olid: A. Palu, J. Popp, E. Tikas ja J. Palundi
Päevakord:

1. Sõgipoolse Kiriku ajad:
1) 25.09.83. kell 13.30. 2) 30.10.83a. kl. 13.30. 3) 27.11.83
kell 13.30 ja 25.12.83 kell 15.
2. Koguduse õpetaja soovis omale kuldristi
kandmise õigust
3. Riigitoetuse kiri
4. Jõulupakkide toetuse küsimus.
5. Teated
6. Koosolekul algatud küsimused.

2.

Esimehe soov oleks et piiskop K. Veem annaks
õp. A. Kaarmele kuldristi kandmise õiguse
Esimehe kiri tuli tagasi, sest box. 10430 ei
võle. Ka kirjand, mis tulid meile Kodu aadressil
saatis Eskilstuna post tagasi näit. Anna
Jürgensi matuse tänu kirjad Kanadast

3.

Riigi toetuse kiri teatab 10. sep. s.a. kr 33.-
500, kust juha mere koguse maks praost
konnale 10% on maha arvatud
Veemanni s.a. tuli I ne pool ja see peaks
olema 1982-83a. on meil 1983a. I ne pool.
ja teine pool müüd 1983a. II pool. Riiklik

toetuse arve ei sobi mere arvete sisse kand-
misega arvele.

Arakiri saata praost Vold Jakobile.

4.

Jõulu pakkide toetuse küsimus all
tulub kõne alla pr. Kaalepile kellel 3.
last õpetis. Merel tuleb pakk saata
ta on mere koguduse arvel: mida toet.
Eesti Selts, Õsindus ja Sk. lühikond.
Koguduse toetus kl 7.50. Pakk on juba
saadetud Pärnu.

5.

Teated Õskolstuna linnavalitsusele.
Et peeti Mälardale vii Sp. banku'i mu-
mis koosolek noorte toeluseks, kus oli
ka arutusele 6 tunnine tööpäev.

6.

Algatud küsimuste all: küsin laekur
Johanna Popp, et kui õpet. A. Kaan-
mele saab antud risti kandumise õigus
süs võiks teha ka kohviõhtu. Otsus
jõi lahtiseks.

27.10.84. Jumala teenistuse ametus
läheb maha jäetud Haandale korras-
tus fondi. Jõulu korjandus see kord
otsustadi Virgastada sõjameeste toetuseks,
varematal korjandustel läks see professor
Võotuse toetuseks. See ja võib see korjan-
dus lugeda sõjasaal töö arvele.

Koosolek lõppes kell 18.30. 58.
Esimees entas veel arveid laekurle.
1/4 kg. kohvi kl 13¹⁰. Sait munaada
pr. Arna matuse arve. ja ümbrikud
ning kuulutus, & P-lehes.

J. P. Pahr
esimees:

Joh. Palandi
protokollis.

Protokoll #188.

E. E. L. K. Õskolstuna koguduse juhatuses koos-
olek peeti V. Storgat 5. Eesti Kodu' ruumis.
23/2. 84. kell 11⁰⁰. Koosolrid: esim A. Pahr,
laekurid. J. Popp ja E. Tikas ja kirjat. J. Palandi.

Päevakord:

1. Konsistooriumi kiri: 27.07.83 palub
saata vastust (23.02.84. saaditi) nov. 83. a.
2. kiri 23. I. 84 õpetajatele ja kogudustele:
tähta plankete õteti. Mere koguduse esimene on
nõudnud Västeränt amannet, aga nad seal
liidavad ühe ja teise põhjuse, miks seal see
asi ei liigu. Koguduse esimees on nõudnud
juba kaks korda, et mere saaksime oma
saata amannet koostada. Meil on amann
korras, kuid puudub Västeräsi pihkonna.
Vul on 2 kirja millile tuleb vastus saata.
Ise E. E. L. K. Konsistoorium palub vastust (30.11.83)

vastuse 31.12.83a. saata konsist.-le.
Ja teine kiri: E. & L. K. Konsist. ettepaneku
kohta 21.11.83 (E. & L. K. konsist. eelarve ja
revisjoni komisjoni aruanne 1984a. vastus
saadud: 23.02.84a.

2.

Koguduse esim. loeb ette Konsistooriumi luba
anda mere õpet. A. Kaarmele kuldristi
kandmise õiguse. Peepnõuk tuleb 12.05.84
mere Jumalateenistusele, kus antakse õpet.
A. Kaarmele õnnistuse läbi risti kandmise õigus

3.

A. Viirimaa tänukiri mere kogudusele
loeb ette m. E. Tikas, kiri on kirjutatud
kontserdi kavalehele. See jääb esim. kaarta
Mere kogudusel oli kulused: kink kr. 200,
1 roos ja kaart. kr. 20. Päeva ja sõidu
raha (145 kr ja edasi Tagasi põlet kr. 70)
Härra Arne Viirimaa on sündinud 25. nov.
1898. (Kontsert jumalateenistus sündis Jakob
kirikus 26. nov. 1983a.) Ta sünni nimi oli
Visman

4.

Arved: ostetud kontori materjalit 1983a.
oli maksmata. kr. 169.
Otsustadi makssta 26.02.84 organistile kr. 500
et ta arta ka solista harjutustel.

5.

õpetaja Artur Kõder tänas kogudust

et mere saatsime talle 70a. sünnipäevaks 59.
lüllesid.

6.

Mere endine organist ja laulukoorijuht
Kurtav Järlepp'a soovitati jõulukaardiga
kõrk pintsinaid kirjutari alla, sest ma-
mus on ju koguduse liikmed. Niiid tuli
kogudusele tänu kiri temalt.

7.

Esikõrsteni liim saatis kogudusele
suvekava: kus on märgitud ajad, mil
toimuvad kontserdid j.m. Esikõrstenas,

8.

Koosolek otsustas tarnda 1983a. Kulud
juhatare liikmetele s.o. posti, telefoni, sõidu.
Esimehele kr. 600, laekurile kr. 500, abiesim.
kr. 200 ja kirjatoim. kr. 200. abilaekurile kr. 50.

9.

Läbirääkimiste all otsustadi: Eesti Kirik'at
tallida 54 ja liikmele. Vt otsustadi praost-
ga rääkida, et mere pühitseksime oma kogu-
duse 40a. päeva ja samal ajal korral-
daksime Esikõrstenas sinodi koosolek.
Pr. L. Kuru teatas, et on haige ja sellepärast
ei saanud tulla. Pr. E. Tikas loeb esimehele
ette mere eelarve ja aruanne 1983-84a.
Esimees loeb koguduse deklaratsiooni
lehe täitmised.

Esimeses teatat. mere Jumala teenistuse
ajad: 26.02.84; 25.03.84; 20.04.84 ja
13.05.84a. Kuid 17.06.84 on veel lahtine
See aasta on sinodi koosolek Kumlas
ja meil oleks siis olund 1985, mis tuleb muuta
Koosolek lõppes kell 13.00

Ahti Pahu
esimees:

Joh. Palundi
protokollis.

Protokoll A 189.

E.E.L.K. Eskitstuna koguduse juhatus
koosolek peeti 28.03.84a. Eesti Kodu' ruu-
mes. Kõos olid esim. A. Pahu, laekar J. Popp
ja abilaekar E. Tikas ja kirjatoim. J. Palundi.

Päevakord:

1. 1983 a. ^{aruande} tegevusaruandlus.
2. Sinodi koosolek
3. Jumala teenistuste aeg.
4. Koosoleku lõpetamine.

1983 a. ^{aruande} ~~tegevus~~ kandis loeb ette pr. E. Tikas.

Riiklik toetus oli 12/10.-82. kr. 16750

ja II osa 10/2.83 kr. 16750

Kokku: 33500 kr.

Keskassamaks. kr. 1316.

Tulud: 31/12 83 a.

Lahutamistest kr. 1940 (879 kr)

liikmemaksudest kr. 879 (1940 kr)

Korjandustest oli kr. 2189. 60.

Ammutustest oli kr. 753.

Riiklik toetus oli kr. 67430.

Muusika praostkonnale kr. 30580 jääk 36850 kr.

Panga % % olid kr. 1.557.52.

Kokku oli kr. 44168.52.

Kulused oli:

Epitaja sõidu kulud ja päevarahad: 9.271 kr

Organiisti kulud: 2.500 kr

Juhatus liikmetele sõidu ja päevarahad: 1.014 kr

— " — " — jooksvad kulud: 1.550 kr

Ruumide üür ja korrashoold: 2.700 kr

Kontori kulud: 1.059.20

Mitmesugused kulutused: 3.037.45

Sotsiaalsed kulused: 3.250. kr

Vaimuliku kirjanduseks 3.000 kr

Riigi toetus 1984 a. arvel 3.350 kr

Keskassale (liikmetele arvel) võlga. 1.316

Västeråsi Priskonnale: "Eesti kirik" 1.500

— " — " — Epitaja kulud 1.700

Kokku kulused: kr. 35247.65

Ülejääk: kr. 8920.87

Kokku kr. 44.168.52

1983 a. 31/12. oli meil varandust.

Raha kassas: kr. 1.804.63.

Sparbank Mälardalen'is: 16.656.94.

Skand. Ensk. Bankas (inkl. 6700) 11.543.35

Portigiro: 346.67

Kokku: kr. 30.351.59.

Kogudusel oli oma kapital ja võlgand:

Kärmuliku hojanduse fond	kr. 5000.
Kirikukorrasse võlga	kr. 1316.
Väljamaksmata kulud	kr. 1550.
Riigiteetuse 1984 a. arvud	kr. 3350.
Ettemakstud liikumemaksud (1984 a.)	kr. 60.-
Riikliku kassa võlga	kr. 20,20
Kokku	kr. 11,296,20
1982 aasta ülejääk	kr. 10,134,52
1983 aasta ülejääk	kr. 8 920,87
Kokku	kr. 30,351,59

Kogusel oli täismaksumaksjaid: 44 (38) in.

10 kr. maksjad 112

Handade korrashoju fondi teetud kr. 784.

2.

Sinodi koosolek peetakse see aasta 19-20 mail Kumlal seda teatas praost V. Takkel. Sinna sõidavad koguduse poolt esimesed H. Pahu ja laekur Johanna Popp. ja kogus maksjad neli sõidu ja päevarahad.

3.

Õpetaja A. Hof Helmut Kaarmule Kuldristi kandidaate jumalateenistusest võetakse ka praepriikop kendraal Veem, praost Voldeimar Takkel ja Forri koguduse õpetaja Peale jumalateenistuse on kelmilaud korraldavad koguduse naispere poolt

"Eesti Kodu" Kulud kaanab kogudus, 61. Koosolek lõppes kl 12³⁰.

A. Pahu
esimes:

Joh. Palundi
kirjatoim. protokoll

Protokoll #190.

E. E. L. K. Eekristlanna Koguduse juhatus
Koosolek peeti Eesti Kodu ruumis V. Storg. 5.
30/11 - 1984 kell 14. Koosolid: esim. A. Pahu,
laekur J. Popp, ali & Tikkas, kirjatoim. Joh.
Palundi

Päevakord:

1. Norrköpingu Koguduse 40a. päevast oravitt.
2. Invandrarvärket'i koosolekust oravõttu küsimus.
3. Assessor Ivan Poell'i malusist oravõttu küsimus.
4. "Eesti Kirik'u" tellimise küsimus.
5. 1985 a. I^{ve} poolle jumalateenistuse ajad.
6. 1985a. Vabariigi aastapäeva küsimus.
7. 1984 a. kulud
8. Läbirääkimised.

1.

Merevaimu kirjaliku kutse Norrköpingu E. E. L. K. koguduse juhatuselt, et nende koguduse 40a. päevast oravõttaksime. Mere koguduse juhatus otsustas saata A. Pahu ja talle maksita päeva ning sõidukulud (autoga).

Meie koguduse juhatus otsustas uuele kirkode
inspektor R. Koolmeister'i, "Pühate - Via Sacke"
10 raamatud. (Tema juhtuste kogu.)

2

Õpetaja Kaarmeli sõidu kulud kr. 100.
Invaliidide väikest; koosolekas oravõttul.

3.

Assessor Ivar Hants Poell matusest oravõttu
kulud: tamda õp. Adolf Kaarme lilled
ja sõidukulud (kui E&K. Eskolstuna
koguduse erindaja.)

4.

1985a. tellida "Eesti Kirik"ut umbes 54
koguduse liikmelt. (ka Väino Erken, kes annab
ka oma isale seda lugeda.)

5.

1985a. I pool oleks meie soov: inimene Juma-
la teenistus pidada 23/2. s.d. laupäev ja
sellega ühes ka V.R. Hartapäeva. Meie oleme
sundinud oma tellima organisat ka
Appoalust või Västerärist. Ka oleme sun-
nitud edaspidi pidama Jumalateenistust
laupäeviti, sest veel ei ole teada kui Soome
õpetaja siia tulekut (kelle abik. oleks ehk ka
meie organisat.) Nii Jumalateenistus 16 märtsil
ja 5 dal aprillil ja 16 dal märts ning 15 juunil
seega viis Jumalateenistust.

6.

1985a. V.R. aastapäeva küsimuses oli

kõne all, et kuidas ja keda saaksime selts-62.
liks. Meie arvestamine kuludes, umbes kr. 5000.
ka soovime kindlaks teha mäletamise jumala
teenistust. 16/5-85. kokkolehtuga liikmetele tam-
da ja mõttelekkemile kr. 10. Kokkolehtu oravõttu
eest. Samuti 15/6 s.a. kindlaks teha mäletamise
Jumalateenistus.

7.

Koguduse juhatus tasus telefoni, sõidu ja
sõidukuludes: esimehele kr. 600. Laakurile
kr. 500. Laakuriale kr. 50. kryptimeetajale
kr. 300 ja esimehe abile kr. 100.

8.

Läbirääkimiste all arutati õpetaja Artur
Kõdarile tasuda matuse kulud kr. 1000.
Ta maksis Randers abikaasa ilma et koguduse
juhatus teadis. Teda kutsus matusele matuse
kõrvalnende nimel... Nad aruult täna
õpetajad. ja ka Kruppi matusest sai aruult
sõidu raha. Esimes rääkis ka meie koguduse
liikme Ed Rõõmusmägi matusest õp. A Kõdar-
ile. Ed Rõõmusmägi elab nüüd Stockholmis.
Koosolek lõppes kell 16.15.

Ed. Rõõmusmägi

Kryptoom.

esimees:

P.S. Meie soovime tänu kruppi õp. A. Kõdarilt
et meie pidamine meile tema 70a. sünnipäeva.
Teine tänu kiri tuli Juh. Köppu nim. Kapital

Tänab kr. 500 kätte saamist. (1984. 11. 27)
Eesti 84. Terculos. Eesti Noortele Toetus saadud
Eesti 84. Rootsi Komitee poolt % Sven Hanson
Stockholm 84. kr. 500 kätte saamist tänuga
Joh. Palundi.
Kõrgetoimetaja
Esimene: *Ant Pahr*
Protokoll 191.

E. E. L. K. Eskilstuna Koguduse juha-
tuse koosolek peeti 12/04-85 a. Eesti-
Kodu" ruumis Väster - Storgat. 5. kell 15.00
Koosolid: esimene Pahr, laekur Popp ja
abilaekur E. Tikas ning kõrgetoimetaja
J. Palundi.
Päevakord;

1. 1984 a. aamante koostamine
2. Nõukogu ja ühisejoni kom. kokku kutsumine
3. Eskilstuna Kiriku valitsuse toetuse tead. võtmine
4. Balti noortele lauasõidu toetuse määramine
5. Üldiste toetuste küsimus (Köppu - Tübina?)
6. Koosolekul algatud küsimused.

1a.

1984 a. aamante koostamine samuti maha
jäetud handade fondi koostamine.
1a, E. E. L. K. Eskilstuna koguduse maha jäetud
handade korvatus fondis on 1. 1. 84 a.
Pangas: kr. 2.808.25.
Ametitused: kr. 100.
Korjandused: kr. 250.

Panga %%. kr. 229.45
Kokku: kr. 3.387.70.
Kulusid oli 1984 a.
1983 a. keskassa maausvõlg kr. 129.90.
- - kiindlad handadele kr. 47.
1984 a. keskassa maks kr. 86.85
Kokku: kr. 263.75.

1b.

Tulude ja kulude arved 1/1 - 31/12. 84 a.
Tulud: 1/1 - 31/12. 1984 a.

Liikme maksud: kr. 1.790.
Laululehed: kr. 1.829
Ametitused (kirikus) kr. 4.324.
Ametitused kr. 9.30.

Riiklik toetus: kr. 59.070.

Sellest makstud praostkonnale 24.320 kr.

E. E. L. K. Eskilstuna kogudusele jäi kr. 34.750.
Panga %%. kr. 2.106.26
Kokku: kr. 45.729.26.

Kulusid oli 1984 a.

Õpetaja sõidu- ja päevarahad: kr. 9.096.
Teised õpetajad ja solistid: 2.760.
Organisti sõidu- ja päevarahad: 2.900.
Juhatuse liik. sõidu- ja päevarahad (sind.) 1.217.
Juhatuse mitmesugused jooksvad kulud: 1.550.
Müü (Eesti kodule) 3.300.
Kontori münd kulud: 596.25
Mitmesugused kulud 4.573.40

Kesk Kassa võlg kr. 1.253.
 Väimulik kirjandus "Eesti Kirik" kr. 2700.
 Sotsiaaltöökas kr. 1.000.
 Eesti Põlvkondadele (perikondadele) kr. 2.100.
 Ametatud Hauda Koristus fondi 250.
 Väimuliku Kirjanduse fondi" kr. 5.000.
 Riigitoetuse 1985a. avel kr. 3000.
 "Västeräsi Pihikouma kr. 1.720
 kokku kr. 43.015,65
 1984 aasta ülejääk kr. 2.713,61
 Kokku kr. 45.729,26

Portans: 31/12.1984 a.

Varad.

Raha kassas kr. 310,13.

Sparbanken Mälardalen kr. 20.013,15

Skand.-Eusk. Bank kr. 15.632,05.

Posti giro: kr. 86 67.

Kokku kr. 36.042-

Oma varad ja võlad:

Väimuliku kirjanduse Fond: kr. 10.000.

Kesk Kassa võlg kr. 1.253

Likememaksud 1985a. avel kr. 20.

Riigitoetuse 1985a. avel kr. 3000.

Kokku kr. 14.273.

[Signature]

Ülejääk 1982a. kr. 10.134,52.
 Ülejääk 1983a. kr. 8.920,87
 Ülejääk. 1984a. kr. 2.713,61.
 Kokku kr. 36.042.
 2.

Juhatus otsustas nõukogu ja revveoni
 kokku kutsuda 11 mail 5a kell 12.00
 Eesti kodu" V. Storgat 5 ja nõukogu
 liikmed kell 14.

Päevakord oleks:

1. Koguduse 1983a. ja 1984a. aruannete
kinnitamine
2. Juhatusel majanduslikult vastutusest
vabastamine.
3. 1985a. eelarve vastuvõtmine
4. Aruandmine praegiseks 28 det sinod.
5. Läbirääkimised.

3.

Esimes teatab et ta käis Eskilstuna
 Kiriku valituse koosolekul ja seal
 lubati ka meie kogudusele toetust
 kr. 3000.

4.

Põlvi Noortele lauasõidu toetuse
 määramisel teib esimes ettepan-
 ku anda selleks kr. 3000.
 Siit alustatakse Kopenhagenist - Stock-
 holmi sielt laivaga Helsingi - Stockholm

Algas 25-31 juulini s.a. Laivasõit lähen-
esiti Gotlandist mööda Leedu-Lätti ja
Saaremaa. Hiinmaa piirivetes Helsingi ja
seal 28 juulil olis vakaduse marss ju-
nong jõul 29/7. Stockholmis kus kava järel
ollakse kuni 31/7. s.a. Siia protokolliline
koos selle kavaraamatü lõppus.

5.

Üldiste toetuste küsimuse all räägiti pöörd-
Joh. Köppli ja helilooja E. Tubina mälestus-
fondidest. Need kapitalid saava suuri toe-
tusi Ameerikast. Meie kumulus Neeme järvele
teinud orgestridoga kumulsaks E. Tubina
ja Sibeliuse helitööd. E. Tubina helitööde
plaadistamine maksab ainult orkestrile
tulub tasuda N. Järvele tahatäsu. Plaadi-
miinik sünniks ka firmade kaudu ja kui
see miinik annab kasu, siis seeb lähene
orkestri tasudeks. (Kumulus oleks 8 plaati.)

6.

Algatud küsimustel all antadi kurdas
korralda Jeesuse filmi näitamis kloostris
koguduse majas 27 apr. s.a. kell 14. Kogudu-
se liikmetele tasuta teistel kr. 15 ja kr. 5.
kolvi ning juure kumuluva saia, küpiste
eest. (Ps. Filmis vaatas ligi 80 inim. neist oli ka
Põhussaaga tulund kumlast ja Eubrest)

Joh. Pahl
isimees:

Joh. Pahl
protokollis:

Protokoll 192.

65.

Kontrollisime 11.5.1985 kell 12 E.E.L.K. Koguduse
raamatupidamist. Sisukanded olid väga
korralikult sisse kantud ja dokumentidega
toetatud.

Esikilustunas 11.5.1985

Alide Seimant
Elfride Poom.

Protokoll 193.

E.E.L.K. Esikilustuna koguduse nõukogu
ja revjorikam. koosolek peeti 11/5.1985
"Eesti Kodus" Osta Storgad-5.
Revjorikam. algas oma tööga kell 12 ja
nõukogu kl. 14.

Päevakord:

1. Koguduse 1983a. ja 1984a. aruannete
kinnitamine.
2. Juhatusel majanduslikust vastutusest vabas-
tamine.
3. 1985a. elame vastuvõtmine.
4. Aruandmine 28-dast sinodist.
5. Läbirääkimised.
Kõrgle nõukogu liikmetele saadeti postiga
kutsed. Nõukogu liikmedest ei tulnud ühtegi
Västeråsi pöitkonnast, ja pr. H. Öhr haiguse
lõttu. Västerås pole teatavud põhjust, sellega
meie ei arvesta neid mere pöitkonnaks.

1.

Esimees ütles, et tulemas kõrgile kl. 14.30
koosolekul olid: pr. J. Papp, E. Tikas, L. Veetee,
E. Poom, A. Reinart, A. Wustblom, O. Verde,
L. Tamme, A. Palu ja J. Palundi.

Ressurss komisjon loeb ette oma protokelli ja
selle järgi kannab ette pr. E. Tikas 1983 ja 84a
kulude aruanne samuti 1983-84a. tulude
arved 1984a. ülejääk oli kr. 36400.20

Kell 14.45. lahkub koosolekult pr. A. Reinart
pr. O. Verde küsib selgitust loetute kohta:
1984a. oli mül. Riiklik loetus 59.070 kr. ja esi-
mees A. Palu selgitas kuidas toimub see raha saas-
mine mül. kogudusele ja et erimist korda saime
ka esikõlatusena kiriku valitusest loetust kr.
3000. Aruanne kiitakse ühel häälil.

2.

Rootsis on see kombens, et juhatus vabas-
takse majanduslikust vastutusest koosoleku
poolt ja paneb selle hääletusele ja koos-
olek vabastab koguduse juhatuse rga-
sugusest vastutusest ühel häälil.

3.

Ka 1985a. eelarve loeb ette pr. E. Tikas
Tulusid oleks: kr. 39.000.
Kulusid oleks: kr. 38.800
Ülejääk oleks: kr. 200.

Sotsiaaltöökulusi oleks mül. kr. 3000.
Praegusel aastal ei ole mül. enam

vaja piiskop J. Köppu kapitalile toetust 66.
maksta.

4.

Koguduse esimees ja laekur käisid praost-
konna sinodi koosolekul Jönköpingus, kus
oli palju ettekandeid: mere õpetaja, H. Kaarna
huvitav ettekanne, mis peaks ilmnema Eesti
Kirikus et kõik võiks ligeda seda, samuti oli
huvitav oli ka hr. Erendt ettekanne.
Kõik jäid rahule Jönköpingu koguduse
vastuvõttu ja külaalo lahkusega, seda ütles
ka pr. J. Papp. Jutlustasid past. Takkel ja ppk. Veem
(5.)

Esimees A. Palu lasel ringikärja praostkonna
aruanne: koguduste liikmeid oli: 2565 (-220.)
ja 1772 (-82). Rõõstati 7 last leirit. 1.
Laulatadi 5 paari. Annuland värsid 832 inim
(+8) Macti 37. (-24) Jumalateenistusi peetud
26 kohas. Mere õpetajatest on surnud 2.
Õpetaja J. Reesalul on peale Göteborgi vül-
tevide 6 kogudust.

5.

Läbi rääkimiste all loeb esimees kõlad,
mis on kogudusele tulnud tema nimeli:
Eerikaste Eerikus soovib, et loetaksime mere
belilooja Ed. Tubina fondi antamist ja
annetame sinna. Esimees küsib: mis
arvab koguse nõnkogu? pr. L. Veetee ütles:
et anname kr. 500, aga see on vähe.

Peale Ed. Tubina summa loodi Ed. Tubina Society kuhu kuuluvad Rein Tubin, Heino Tubin ja Louis Molder.

Mere toetamine pp. k. Veemi reisi kulusi kuita käis Eesti kogudusi külastamas Ameerikas, Kanadas ja Austraalias. Mere andsime kr. 1000.

Koosolek otsustas tõsta liikme maksu 1986a. et pensihärid maksaks 20 kr. ja teised maksaks kr. 30.

Esimenes teadis et Göteborgi õpetaja saab palga kr. 18000 kuus, aga mihisugune palga on veel Stockholmis koguse õpetajal s.o. Peapiiskopi kirkik?!

Mere kogudusel vähenes toetus praostkonna maksu suurenemisega 10%. Niiid lähel riiklik toetus otse praostkonna kassasse, varem käis mere kätt läbi.

1986a on sinodi koosolek Eskilstunas siis saab ka samal ajal mere kogudes 40 aastaseks pühitsetud.

Koosolek lõppes kell 16.45.

Joh. Pahl
esimees:

Joh. Pahlundi.
kirjatoim.

Protokoll # 194.

67

E.E.L.K. Eskilstuna Koguduse juhatus koosolek peeti 23/I-1986a, Eesti Kodu ruumides V. Storgat. 5. kell 11. (koosolek algas kell 11.05.) Koosolid: esimees H. Pahl, laekur J. Popp, abi laekur E. Tikas ja absentses L. Vurtse ning kirjatoim. J. Pahlundi.

1.
Esimenes avas koosoleku ja luges ette päevakorra

2.
Mere tulude ja kulude I/I - 31/12. 1985a.
Tulud.

Liikme maksud	kr. 1.790
Laulu lehed	kr. 1.519.
Korjandus	kr. 3.587
Annatused	kr. 830.
Riigitoetus	kr. 46.900.
Maa- ja Rostri Praostkonnale	17.500.
Pangas raha %	kr. 3128.65
Kokkuv summa	43.254.65. kr.

3.
Kulude arve.

Õpetaja sõidu kulud ja päevarahad	5.350 kr.
Teised õpetajad ja solistid	kr. 4.800.
Organisti sõidu ja päevarahad	kr. 1.800.
Juhatus sõidu ja päevarahad	kr. 1.247
-9- mitmesugused teised kulud	kr. 1.700
üüri raha	kr. 3.600.

Kesk kassa võlg	kr.	1.253.
Kontori kulud.	kr.	445.75
Toetus Vabadusristlemis. Läänemerele	3.000.-	
Vaimulik kirjandus (Eesti Kirikjale)	kr. 2.850.	
Social tööks	kr. 2.514.-	
Eesti Politvangidele	kr. 1.120.-	
Annetatud Haudade Korras. fondi	kr. 596.-	
Vaimuliku kirjanduse fondi	kr. 5.000.-	
Riigi toetus 1986 a. arvel	kr. 3.400.-	
Summa	kr. 40.548.75	
1985 a. ülejääk	kr. 2.705.90	
Kokku	kr. 43.254.65	
Bilans 31.12.85.		

Varad:		
Raha kassas	kr. 727.93.	
(Mäländel) Nya Sparbanken	kr. 22705.50	
Skand. Önsk. Banken	kr. 21.936.30.	
Postgiro	kr. 422.47	
Summa	kr. 45.791.90.	

Oma Kapital ja võlad.		
Vaimuliku kirjanduse fond	kr. 15.000.-	
Kesk kassa võlg.	kr. 1.253.-	
Liikmemaaksum (ette tasutud)	kr. -105.-	
Riigi toetus 1986 a. arvel	kr. 3.400.-	
Eesti Vabadusfond	kr. 1.559.-	
Kokku	kr. 21.317.-	
Oma kapital 1984 aastast.	kr. 21.769.	
1985 a. ülejääk.	kr. 2.705.90	
Kokku	kr. 45.791.90	

4.

68.

Eesti Kiriku õpetaja Harri Mõtsnik oli saanud avaldamises juttude kätikirju. Juttused ilmusid „Eesti Kirikus“. Nüüd on ta vangis ja kohtuse antud oma kirjandamise juhe pärast. Konsistoorium otsustas lasta juttused tõlkida ja trükkida inglise, rootsi ja saksa keelde. Saksa keelse tõlke teinetas E. & Lk Saksamaa praost, ja ühe eest tuli ka maksta. Müüa sai vaid vähe. Suurem osa saadeti tasuta kiriku valitsustele ülelõuna. Summaselt ja mõjaltikult soovitati Mõtsniku. Sellele sai pühitsama Euroopa kirikute Taiskogu koosolekul ja nüüd on jäetud meel rahule.

II

Olime teadlikud 1986 a. 800 a. juubelist Liivimaa ristiusustamise algusest. Otsustasime ära oodata selle kümnemise, kuna see ei püüdnud otsustada jaanuaris saabus ühe järelpärimine ja kutse mulle esineda ettekandega pühitsetud rahvaste vaateviiklist. Kaus referatsi entarvad selleala Saksa professorid. Seda korraldas Ead Segebergis sielne lühelik kiriku Erang. Akademia. Mu ettekande oli 800 a. ristiuska Eestimaaal. Muisti kutsuti mind paneeliarut. oravõtma ida kirikute kohta ja juunis tuli kutse Vatikani peetavale juubeli pühitsemisele. (Siin jätkab kirjeldus anda praost Johannes Paulus II meelest rahast satul, mis oli ääritatud Eesti vabariigiga, see toimus 26/6. Tekst töötati ümber ümber

ja ilmus "Idainstituudi toimet. Kogutõn
"Kircheimösten" j.n.e. Ja see kõrk nõudis
kulusid et Tere kõrk mõistaks, et see
vaga rahalist välfamineks selleks palus
ostada E. & L. K. Kesktooriumi sobival viisil.
See lõpetus teavituste ja tunnekoostisega fõn-
ning üheaastaks.

allkiri: P. Puskop

4.

Rahvuskapitali toetuse küsimuse, loeb
ette esimes: üks kalifornia eestlane aval-
das üleskutse, kui käesoleva aasta on 250
eestlast iga ühe annud 100 dollari või rohkem
siis ta annab 25000 dollarid Eesti Vabadus-
fondi. 15 nov. oli annetajadandnud (128) isikut
vähemalt 100 dollarid. Meie saadame 200 dollari
ja kulud kanda 1985a. arvele, saadab p. Tikas

5.

Kommun saadab meile, et meid org. nimekirja
vasta võtta: meelt, molla antamine j.n.e. Terve linn
ja ümbrus on 1986 jaotatud 9 kommuni orades.
(Kommunideks nimend KDN.)

6.

Vabariigi aastapäevaks ei ole meil organist.
Ja 9. sinodi koosoleku ja meie 40a päeva tähi-
tamine oleks ühel ajal. Kirik on koguduse
maja meile reserveeritud. Aga kust raha saame
küsida hr. Palu, meil on kassas raha selliks küll.

V. aastapäeva peame Toori kirikus kontsert 69.
Jumalateenistusega 22/2. 86a. Abipraost A. Kaarne
Katsume saada hr. H. Kriiski ja kedagi solistist.
Kehviland oleks Eesti kodus.

7.

Esimes loeb ette teate, et Eestil toimub
see aasta Lündis ja Malmös 1-4 mainis. a.
Tähtlikumad teated saame hiljem.

8

Algat küsimuste all sõna ei võetud.
Koosolek lõppes kell 13⁰⁵

Protokoll #195.

E. & L. K. Eskilstuna koguduse juhatuse
koosolek peeti "Eesti Kodu" ruumides ~~Katona~~
Sturg-5. 20 jaan. 1987a. kell 12.13.
Päevakord.

1. Sissetulnud kirjad.

2. Vabariigi 69a päeva küsimus.

3. Oreli muutmise küsimus.

4. Nõukogu liikmete kandidaatide üles-
seadmine ja täiskogu kokku kutsumine.

5. Eesti Kiriku tellimise küsimus

6. Koosolekul algatud küsimused.

1.

Esimes loeb ette: Ömme ja Head Muta aastad
soovides k. Järvelepp tänab! Veel orelit mängi
H. Nurk Stockholmist soovib Head Mutaast.
ja tahab veel tulla Eskilstunasse!

Peapõhikop saadab ka kõigile kirikutele s.o. kogudustele, et abistada kulusi vähendada otsustas koosolek saata ka kr. 500 konsistorsiumile. (laikur pr. Tikas saadab ära)

2

Vabariigi 69 a. päeva küsimus otsustati korraldada Frovi kirikus ja kohvi laud pärast koguduse majas. 21/2. kell 13.30. Esimees H. Pahu katsub saada Stockholmist selistsid ja organisti, ja ehk saab oma keelpillide mängijad kaasa kohvilaual.

3

Kõnealla tuli, et meil on võimalik odavalt osta oreli, millel saab ka mängida muud musika lugusid. Pahu oli juba selle lasknud kodus muusikadega tulla ja loodab, et ka teised orgid aitavad tasuda ja igaüks, kes tahab tuleb tasuda selle eest, mis põhikapiiale ära tasub. Kogudus paneks kr. 10.000 ja teised igaüks 1000 kr. Mere saame ringkõltsust kr. 12000. Meil tuleb Issus puulõika välfavõtta, et me saada. (Seda võib ka kui klaverina mängida!) Niitles esimees enne kui edasi läksime!

4.

Nõukogu liikmed olid: esimees H. Pahu, Joh. Palundi, L. Kertte, Johanna Popp, E. Tikas, E. Poem, A. Reinart, A. Westerblom, O. Weide, L. Tamme, H. Kontson ja H. Öhr. (Lahumund on pr. Kask ja hr. Kask.)

Antadi keda kutsuda tulevikus nõukogusse. 70. Kõneall olid hr. A. Krapp, hr. A. Põlmas ja hr. Pr. Pihlak Ellen. Pr. Link, Kullerkanid. Nõukogu otsustati kokku kutsuda võimaluse korral juba märtsi kuus.

5.

Otsustati tellida koguduse liikmetele, Eesti Kirik 52. tükki 1987 a. ä kr. 60 seega kokku kr. 3120.

6.

Esimees teatas et mere liin on 1. jaanuarist s.a. lõusnud kr 25. Rohkem sõna võtjaid ei olnud, siis koosolek lõppes kell 14⁰⁰ L. Kertte lahkus varem koosolekult.

H. Pahu
esimees

Joh. Palundi
kirjatoim.

Protokoll #196
Vasta erilehel!

Protokoll N. 196

E. E. L. K. Eskituna täiskogu koosolek
28. märtil 1986. Tõrri koguduse majas.
koosolekust osavõtjatel 31 koguduse liiget.
Päevakorras: muu nõukogu valimised.

Õpetaja avab koosoleku palvusega.
See järel koguduse esimees selgitab
valimiste korda, mis on salajane ja
paneel ette valida hääle lugejad ja
protokollid kinnitajad. Esitatakse 3 kandi-
daati s.o. A. Palmas, V. Reinart ja E. Öhr. kelle-
poolt on võin koosolekust osavõtjad.
See järel jagatakse välja kandidaatide nime-
kirjad.

Hääle annakse järgnevas tulevas nime-
nõukogusse: V. Eskin 24 h. A. Palm 24 h.
E. Tihes 24 h. L. Varte 23 h. A. Reinart 22 h.
H. Öhr 20 h. L. Tamm 19 h. A. Krapp 19 h.
Ph. Seeli 17 h. H. Koutsu 16 h.

Nõukogu kandidaadid: J. Põpp 13 h.
Ö. Verde 12 h. A. Vesterblom 11 h. J. Palund 10 h.
E. Põdra 10 h.

koguduse liikmete esindajaks Äken-Stykebrunni
valitakse E. Põom 25 h.

Valimistele järgneb kolvi laud koguduse poolt,
ja koosoleku lõpetab õpetaja soovides
muile nõukogule õnn ja edu oma töös.

Ant. Palm
koosoleku juhataja

Protokollinud L. Varte

Reinart

Kinnitajad:
E. Öhr

Reinart

EELKESKILTUNA KOGUDUSE TAISKOGUST OSAVOTTJATE NIMEKIRI

FORSI KOGUDUSEMAJAS 28. MÄRTSIL 1987

- | | | | |
|-----|---------------|-----|----------------------|
| 1. | Anto Fahn | 29. | E. Tikas |
| 2. | Hydra Tamme | 30. | F. Popp |
| 3. | Elvilde Poom | 31. | Hugo Popp |
| 4. | Hilda Kõnson | 32. | |
| 5. | Beate Kaul | 33. | |
| 6. | Aug. Pajumäe | 34. | |
| 7. | M. Pajumäe | 35. | |
| 8. | B. Holsmer | 36. | |
| 9. | Ellen Persak | 37. | |
| 10. | J. Meto | 38. | |
| 11. | A. Meto | 39. | |
| 12. | J. Meto | 40. | |
| 13. | Hilda Merimaa | 41. | |
| 14. | Anton Kõrge | 42. | |
| 15. | Joh. Merimaa | 43. | |
| 16. | H. Kesteklaan | 44. | |
| 17. | Britte Vester | 45. | |
| 18. | Alide Reinart | 46. | |
| 19. | M. Reinart | 47. | |
| 20. | H. Waher | 48. | |
| 21. | H. Waher | 49. | |
| 22. | M. Waher | 50. | |
| 23. | E. Kõks | | |
| 24. | Hilja Öhr | | |
| 25. | Enn Öhr | | |
| 26. | J. Eliste | | |
| 27. | J. Fahn | | |
| 28. | H. Wärr | | |

EELK ESKILSTUNA KOGUDUSE NÖUKOGU JA KANDITAATIDE
VALIMISED 28. MÄRTSIL 1987.A. FORSI KOGUDUSE MAJAS.

VALIDA TULEB 10 LIIGET ESKILSTUNAST JA 1 AKERS-STYKEBRUKIST.

VALITUKS LOETAKSE 10 LIIGET, SAADUD HÄÄLTE JÄRJEKORRAS,
ÜLEJÄÄNUD JÄÄVAD KANDITAATIDEKS.

ESKILSTUNA:

1	27	1	ESKEN, V.	
10	16	2.	KONTSU, H.	
8	19	3.	KRAPP, A.	
2	27	4.	PAHV, A.	
	10	5.	PALUNDI, J.	14
x	13	6.	POPP, J.	11
	10	7.	PÕDRA, E.	15
5	22	8.	REINART, A.	
9	17	9.	SELLI, PH.	
7	19	10.	TAMME, L.	
3	24	11.	TIKAS, E.	
4	23	12.	VEERTEE, L.	
x	12	13.	VEIDE, O.	12
	11	14.	VESTERBLOM, A.	13
6	20	15.	ÕHR, H.	

AKERS-STYKEBRUK.

25 1. POOM, E.

Koguduse Teha tuse koos-
olek. 10. II. 38. Eesti Kodu.

Päevakord:

- 1) Konsistooriumi belasse ja
Revisjoni komisjoni kiinutus.
- 2) Vabrikari kuu Jumalateenistuse
korrada mine koos EVA. FO.
aasta päevaga.
- 3) Kirsi taetus kiinimus.
- 4) Abigatitud kiinimused.
- 5) Lopetamine.

Israndze Lamarin
ajal meid hoidsid.

Protokoll 4/197. 87

Kinkaga, kassalen 13 aprillil kell. 17.00.
Eesti Kodu.

Lokal alid: A. Fahn, Y. Esken, E. Tikas, L. Venter,
G. Deimant, H. Oho, L. Tammé, A. Kraff, Ph. Selli,
H. Kentou.

Kogaduse viimane E. Poom oli andnud oma
põhiseleku edasi teistamiseks. Kuna raugi ühendus
üksik- hõlmebrakiga ei võimalda kaudu kaudu
isikliku asatist.

Pärakord:

- 1) Tulehuse valimine
- 2) Revisjoni komisjoni ja kandideadi valimine.
- 3) Siinodi sisseastumise valimine.
- 4) Algetatud küsimusest.

P.1. Tuhatus valitakse järgmises koosseisus:

Esimerus A. P. P.

Reviser. A. Krapp

Lacker, L. venter.

Kirjainteniteja H. Öhr

Aspiratet notaja L. Tamm.

P.2. Revisi dan koreksi validasi:

B. P. Sam, B. Tekarja Ph. Kler. Kanditandak
A. Reihart.

P.3. Sinodi saadikuteks valitakse A. Pahoja A. Kopp.

P.4. *Alga fated xizimusti* all aralda Ph. *belli* 1
soovi, et ka *Besiktura kirika* teatud maal-

dotakse Teatajast. A. Palm tigi teatavaks saanud
selluga, kuna Teataja ilmus 2 korda kuus ja
kuna seal ei ole korralist ajatajot ega ka orga-
nisi siis ei ta meile mitte midagi olla oma
Jumalateenistusi ja kiriku raamiste toimelusi.

Levanten Körper uell. 18.30.

Leosolekutt jichetas ja protaxellis.
Ants & Pakw.

Protokoll 198.

E. E. Pk. *Eschscholzia pycnidosa*, *infratuberosa*.
20/10-87 till 17^{oo}. Kaasoliel A. Pahr,
A. Krapp, A. Kärte, H. Öhr & J. Tamme.

Раса корол:

1. Konsistooriumi 1986 a. avarne kinnitamine.
2. Konsistooriumi seadkoha vätmine.
3. Stockholmis sõidu avarne.
4. K. färdlepp 80 v. ünnipäeva küsimus.
5. T. H. iluadissani loetamine küsimus.
6. Bogdanovlik avarne.
7. Reguleeritud küsimused.

1. Konsistoriumi aruanne kinnitati.
2. Konsistoriumi seisukoht vöeti teatavaks.
3. Stenholm'i sõidu aruanne. 4/10-87,

For E. Kinross for a, jumble.

Buss. 1350:—

phosphate 100:—

Kapulu 325. -

K^o / 7 256 - komputats.

4. K färglepalle 80 a sännpärlars, ander
liljed + 500:- kronor

5. Int Madisoni tortuosa, ~~laticus armatus~~
Rs 1.100:-

6. Majandusarens Fortuensis laekens
Kr. 18 400:- sellist 6 400:- praost konnaali
uuejäänud Kr 12 000:- e. & kogudusele.

7. *Algatus kusimusi* polnol.
Kasolek lõpped kl. 18⁰⁰

Kaasalekupi katajo *Ant. Tahv.*

Large Peonies, 1 Tamme

Punaväga vanasõmma üht nütte
kugek! A.P.

72

Protokoll 199

ΣΕΛΚΟΥΝΙΩΣΕ ΓΗΚΑΤΩΣ ΕΛΑΦΟΝ 10.02.88
ΕΙΣΤΗΚΑΛΩΣ.

Рейтарах.

- 1) Kunsttoormis Elavus ja seispankumise ja
kinnitus.
- 2) Tõlmanike jummatamistuse kinnitamine
koos ELA FP aastapäevaga.
3. Tulest vande +
4. Kivastid kinnitused.
5. Lõppamine.
6. Kõrgele afonstati ando fœtus 2000:-
konsistoriumi annamisi uude kinnit-
miste poolt.
7. Kõrgemgi aastapäevale Tõnu Spunge
Tõnu Spunge, õnnustat, meeskord, reet kinn,
tõnuks 5250,- kroonide, kinnit lastest.
8. Kõrgemgi aastapäev peetakse Stads Hotellis.
annamistega või osalejate sissearve-
stolud, sõngad, koos - lõunajut.
- Osmasiti, Eisto kinnit Tõnuks nimekirja
koostamisest uusindas.
9. Kõrgemgi lõpetus kull 16⁴⁵

kasaliku pitaraja *Asp. H. W.*

My darling Tamme

Protokoll 200.

EELK koguduse juhatus koosolek
20.88 Lühitüü juures kell 14¹⁵
Päevakord:

1. Aumandi kinnistamine
2. Raamatupidamise uuenduse küsimus
3. Nõukogu koosoleku aeg.
4. Lühitüü misel.

1) J. Pakk. võttas aumandi, mille
juhatus kinnitas.

2) Raamatupidamist otsustati
lihtsustada ja pidada 2-osas,
üks, mis käsitleb konsistoniumi tulud
ja kulud.

Teine, E. Eskilsteina nõukogu osas, kus
on kohalikud kulud ja tulud.
Mõlemis osas kasutatakse numbrilist
süsteemi.

3. Nõukogu koosolekuks, otsustati
korra kutsuda 17/5 kell 17⁰⁰.

Revisjoni komisjon algab sama-
päeval kell 16⁰⁰ arvideestmist.

4. Lühitüü misel all sõna ei vältinud
koosolek lõpetus kell 15³⁰.

Koguduse esimees: *M. H. H.*

Kirja toimetaja P. Tamm.

Selles E. E. L. K. Eskilstuna
koguduse protokoll raamatus
on (72.) seitsekümmend kaks
lehte.

16. detsember 1977a.

Eskilstunas.

M. H. H.
Koguduse esimees: